

# Multifunctional computer desk

Bureau d'ordinateur multi-fonctions

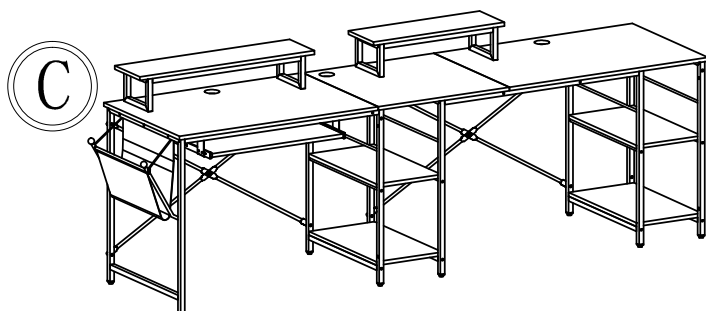
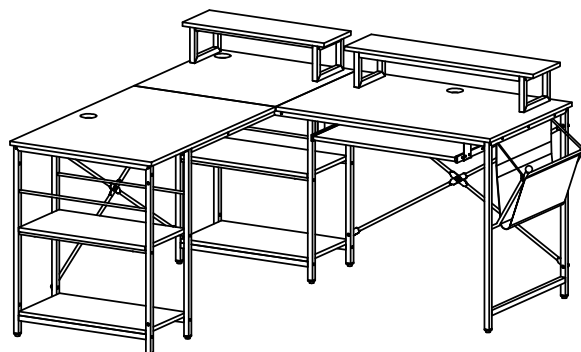
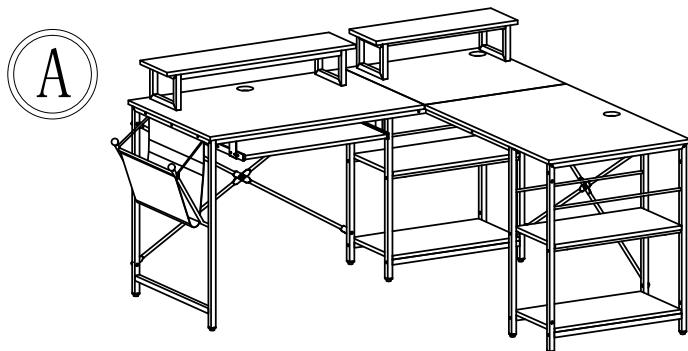
Multifunktionaler Computertisch

Scrivania multifunzionale per computer

Escritorio para ordenador multifuncional

多機能パソコンデスク

多功能电脑桌



## ASSEMBLY INSTRUCTION

Montageanleitung  
Instructions De Montage  
Istruzioni Per L'assemblaggio  
Instrucciones De Montaje  
組立説明書  
安装说明书



## HELPFUL HINTS

### BEFORE YOU START

- Inspect product packaging to ensure the appearance is good.
- Read the assembly instruction carefully and follow it step by step.
- To avoid any scratching, putting a soft blanket on the floor is suggested.
- Identify, sort and count all the parts with tags.
- Find out installation position according to the drawing and install it in correct steps.

### OTHER

- People needed for assembly: 1-2.
- Estimated assembly time: 0.5-1h.

### CAUTION

- Be cautious when using a power drill or power screwdriver.
- Please be aware to slow down and stop when screw is nearly tight.
- Do Not use any harsh chemicals or abrasive cleaners for this item.
- Push, pull or drag this item carefully.

## ASTUCES UTILES

### AVANT DE COMMENCER

- Inspectez l'emballage du produit pour vous assurer que l'apparence est bonne.
- Lisez attentivement les instructions de montage et suivez-les étape par étape.
- Pour éviter toute rayure, posez une couverture douce sur le sol est suggéré.
- Identifiez, triez et comptez toutes les pièces avec des étiquettes.
- Trouver la position d'installation selon le dessin et l'installer dans les étapes correctes.

### AUTRE

- Personnes nécessaires pour l'assemblage : 1-2.
- Temps de montage estimé : 0.5-1 h.

### AVERTIR

- Soyez prudent lorsque vous utilisez une perceuse électrique ou un tournevis électrique.
- Veuillez être conscient de ralentir et d'arrêter lorsque la vis est presque serrée.
- N'utilisez pas de produits chimiques corrosifs ou de nettoyeurs abrasifs pour cet article.
- Poussez, tirez ou tirez cet article avec précaution.

## CONSEJOS ÚTILES

### ANTES DE EMPEZAR

- Inspeccione el paquete del producto para asegurarse de que la apariencia es buena.
- Lea atentamente las instrucciones de montaje y sígalas paso a paso.
- Para evitar rayas, se sugiere poner una manta suave en el suelo.
- Identifique, clasifique y enumere todas las piezas con etiquetas.
- Averigüe la posición de instalación según el dibujo e instálela en los pasos correctos.

### OTROS

- Personas necesarias para el montaje: 1-2.
- Tiempo de montaje estimado: 0.5-1 h.

### PRECAUCIÓN

- Tenga cuidado al utilizar un taladro eléctrico o un destornillador eléctrico.
- Tenga en cuenta que debe hacerlo más despacio y detenerse cuando el tornillo esté casi apretado.
- No utilice productos químicos agresivos ni limpiadores abrasivos para este artículo.
- Empuje, tire o arrastre este elemento con cuidado.

## SUGGERIMENTI UTILI

### PRIMA DI INIZIARE

- Controllare la confezione del prodotto per assicurarsi che sia in buono stato.
- Leggere con attenzione le istruzioni per l'assemblaggio e seguirle passo dopo passo.
- Per evitare graffi al pavimento, suggeriamo di stendervi una coperta morbida.
- Identificare, suddividere e contare tutte le parti con etichetta.
- Trovare la posizione adatta per il montaggio in base al disegno e montare lo scaffale seguendo correttamente i vari passaggi.

### ALTRO

- Persone necessarie per l'assemblaggio: 1-2.
- Tempo di assemblaggio stimato: 0.5-1 ora.

### ATTENZIONE

- Prestare molta attenzione quando si utilizza un trapano elettrico o un cacciavite elettrico.
- Rallentare con accortezza e fermarsi quando una vite è già sufficientemente serrata.
- Non utilizzare prodotti chimici aggressivi o detergenti abrasivi su questo articolo.
- Spingere, tirare o trascinare questo articolo con cautela.

## NÜTZLICHE HINWEISE

### ⚠ BEVOR SIE BEGINNEN

- Überprüfen Sie die Produktverpackung auf Schäden.
- Lesen Sie sich die Montageanleitung sorgfältig durch und befolgen Sie sie Schritt für Schritt.
- Um etwaiges Zerkratzen zu vermeiden, wird das Auslegen einer weichen Decke auf dem Boden empfohlen.
- Identifizieren, sortieren und zählen Sie alle Teile mit Tags nach.
- Identifizieren Sie die Montageposition gemäß der Zeichnung und bauen Sie das Regal den richtigen Schritten entsprechend auf.



### SONSTIGES

- Für den Zusammenbau erforderliche Anzahl an Menschen: 1-2.
- Ungefähre Montagedauer: 0.5-1 h.

### ⚠ VORSICHT

- Seien Sie bei der Verwendung einer Bohrmaschine oder eines Akkuschraubers vorsichtig.
- Bitte vergessen Sie nicht darauf, langsamer zu werden und zu stoppen, sobald die Schraube fast festgezogen ist.
- Verwenden Sie keinerlei aggressive Chemikalien oder scheuernden Reinigungsmittel für dieses Produkt.
- Schieben oder ziehen Sie dieses Produkt vorsichtig.

## 温馨提示

### △ 组立前说明

- 检查产品包装，确保外观良好。
- 仔细阅读组装说明，并按步骤操作。
- 为了避免任何刮伤，建议在地板上放一条柔软的毯子。
- 用标签识别、分类和计数所有部件。
- 根据图纸找到安装位置，按正确步骤安装。



### 其他:

- 组装所需人员: 1-2人。
- 预计组装时间: 0.5-1小时。

### △ 注意:

- 建议优先使用电动螺丝刀组装,使用电钻或电动螺丝刀时请谨慎。
- 当螺丝快要拧紧时, 请注意减速并停止。
- 不要使用任何粗糙的化学物质或研磨清洁剂。
- 小心地推、拉或拖此产品。

## 役に立つヒント

### △ 組立の場所を確保し、順番通りに組み立てる

- 組立場所 (充分広くて平たい場 所) を確保してください。
- 床や壁、商品を傷つけないように、商品の下に厚めの布や段ボールなどを敷いてください。
- 組立の順番を守らないと、組立できなくなったり、商品を傷つけたりします。



### その他

- 組み立てに必要な人: 1-2。
- 組立時間: 約0.5~1時間。

### △ 部品を確認する

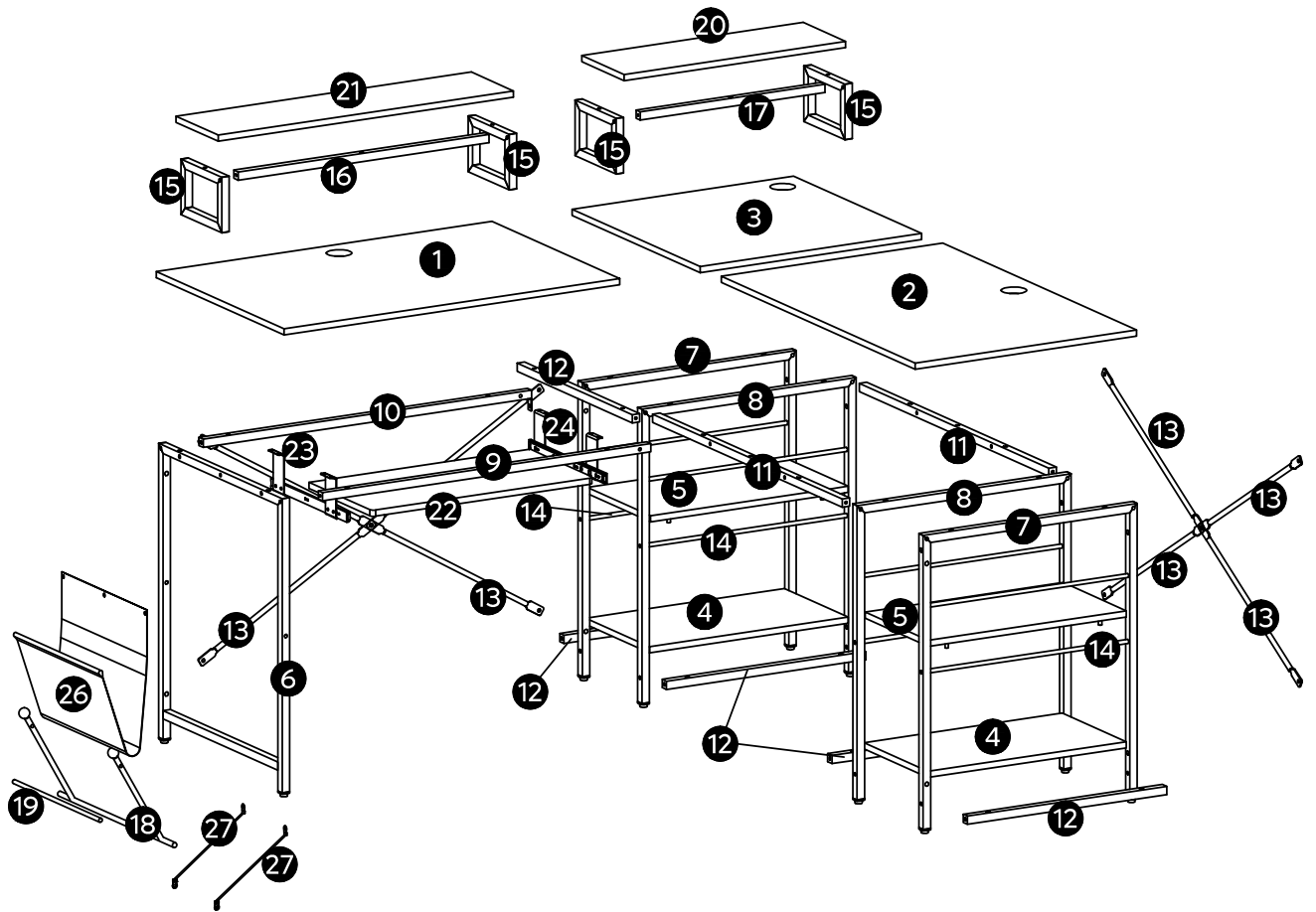
- ネジ類などの部品番号、形状を説明書の部品一覧で確認してください。
- 部品をなくさないように纏めて置いてください。
- 部品を取り出すときに使う分だけ取り出してください。



# DETAILS

DETAILS  
DÉTAILS/POINTS DE MONTAGE  
NOTE PARTICOLARI

DETALLES  
組み立てのポイント  
詳細情報

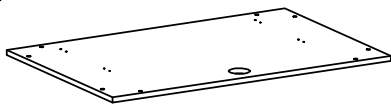


## PART LIST

STÜCKLISTE  
LISTE DES PIÈCES  
ELENCO DEI PEZZI

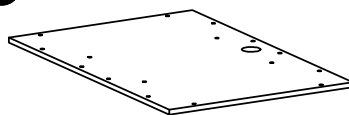
LISTA DE PIEZAS  
部品の確認  
部件清單

1



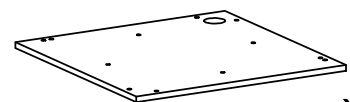
X1

2



X1

3



X1

4



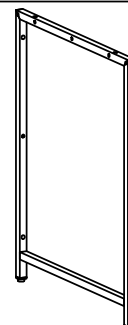
X2

5



X2

6

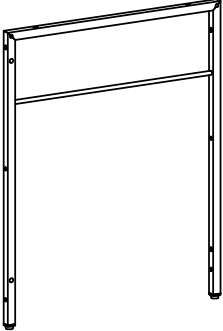
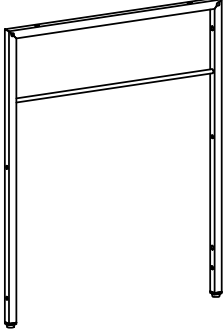

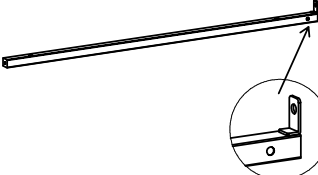
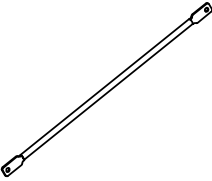

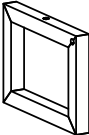





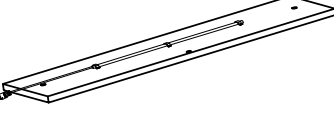

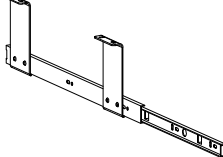
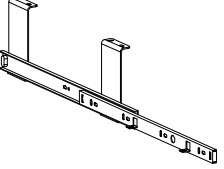

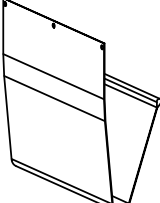
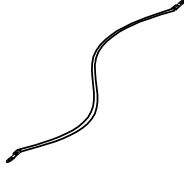


X1

# PART LIST

STÜCKLISTE  
LISTE DES PIÈCES  
ELENCO DEI PEZZI

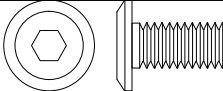
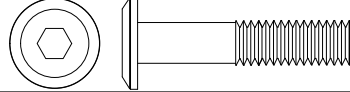





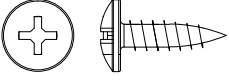

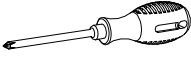

LISTA DE PIEZAS  
部品の確認  
部件清单

<p>7</p>  <p>X2</p>	<p>8</p>  <p>X2</p>	<p>9</p>  <p>X1</p>	<p>10</p>  <p>X1</p>
<p>13</p>  <p>X8</p>	<p>14</p>  <p>X4</p>	<p>15</p>  <p>X4</p>	<p>16</p>  <p>Long Largo Long 長い Lang 长的 Lungo</p> <p>X1</p>
<p>17</p>  <p>Short Corto Court 短い Kurz 短的 Corto</p> <p>X1</p>	<p>18</p>  <p>X1</p>	<p>19</p>  <p>X1</p>	<p>20</p>  <p>X1</p>
<p>21</p>  <p>X1</p>	<p>22</p>  <p>X1</p>	<p>23</p>  <p>X1</p>	<p>24</p>  <p>X1</p>
<p>25</p>  <p>X1</p>	<p>26</p>  <p>X1</p>	<p>27</p>  <p>X2</p>	

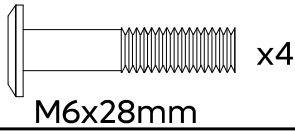
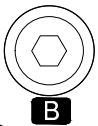
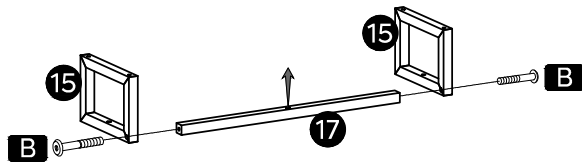
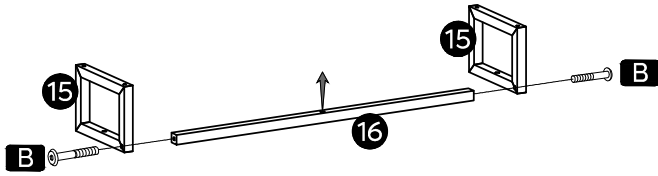
# ACCESSORY LIST

ZUBEHÖRLISTE  
LISTE DES ACCESSOIRES  
ELENCO DEGLI ACCESSORI

LISTA DE ACCESORIOS  
付属品部品の確認  
配件清单

<b>A</b>	M6x12mm	2	
<b>B</b>	M6x28mm	81+3	
<b>C</b>	Ø8mm	8+1	
<b>D</b>	M6x19mm	8+1	
<b>E</b>	Ø60mm	3	
<b>F</b>	M6	14+1	
<b>G</b>	Φ6-Φ17	8+1	
<b>H</b>	ST4x14mm	12+1	
	M4	1	
		1	
		1	

1

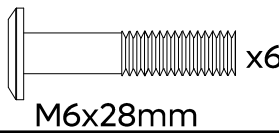
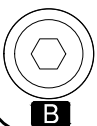
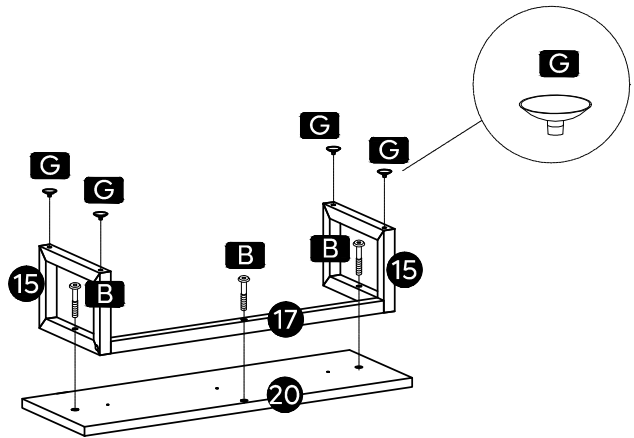
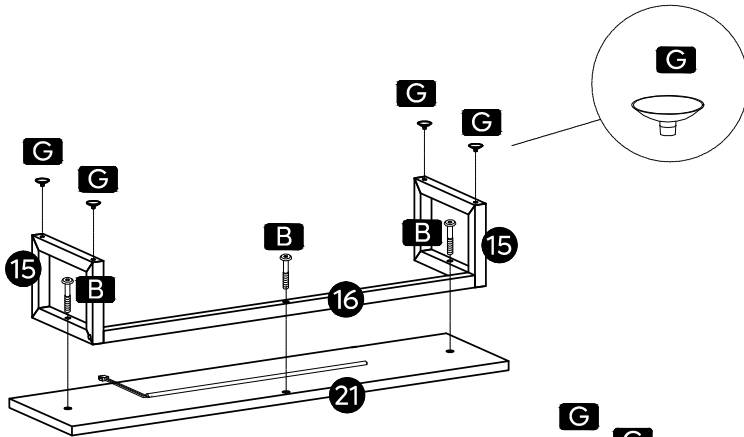


x4

M6x28mm



2



x6

M6x28mm

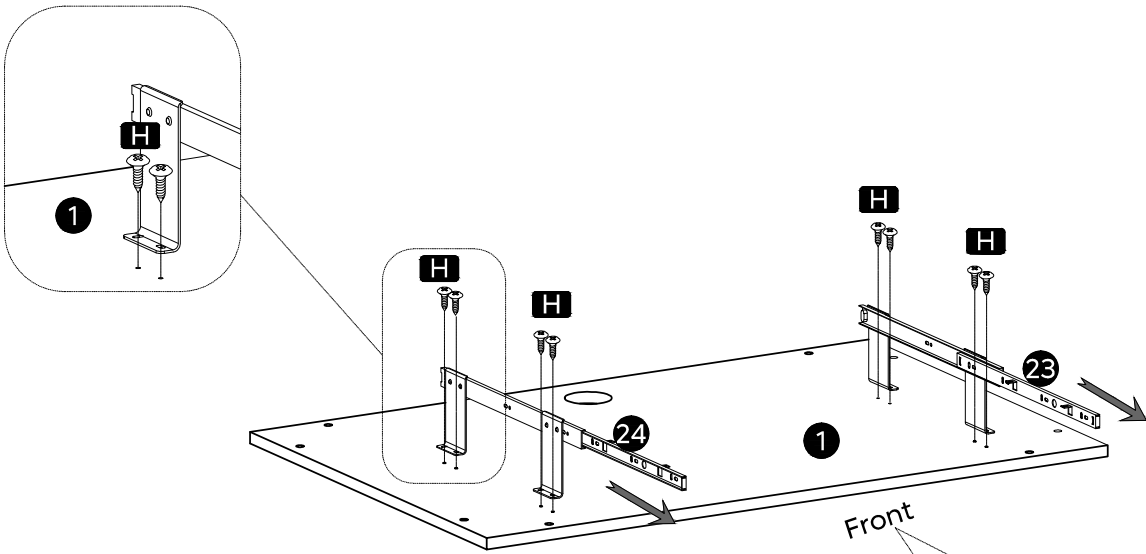


x8

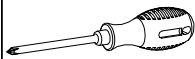
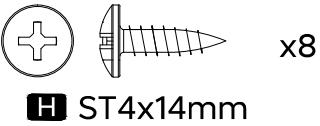
G  $\Phi 6-\Phi 17$



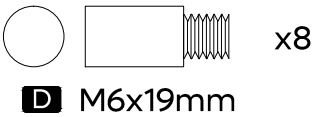
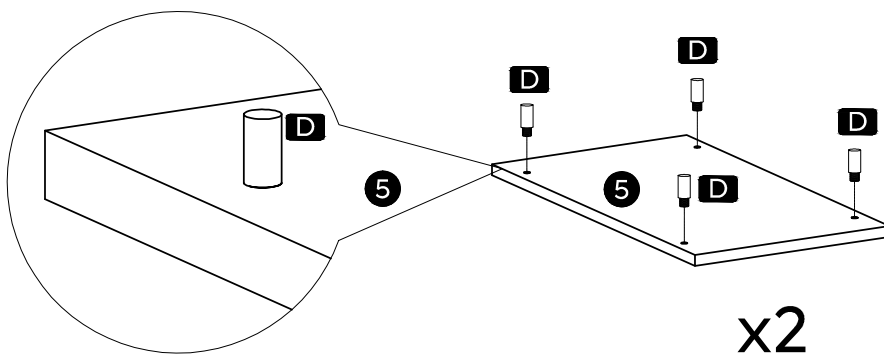
### 3



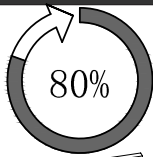
De face  
VORDERSEITE  
DAVANTI  
PARTE DELANTERA  
フロント  
前



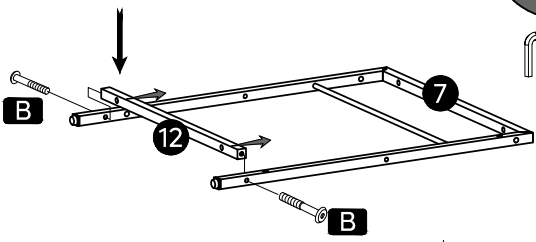
### 4



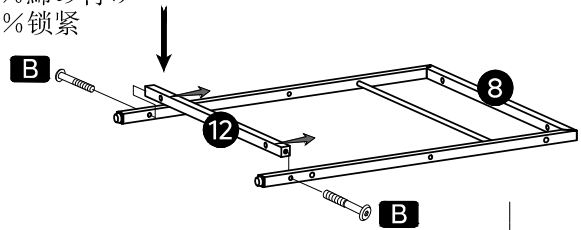
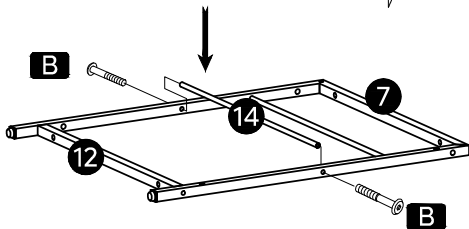
# 5



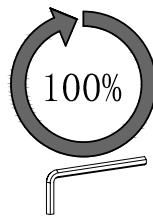
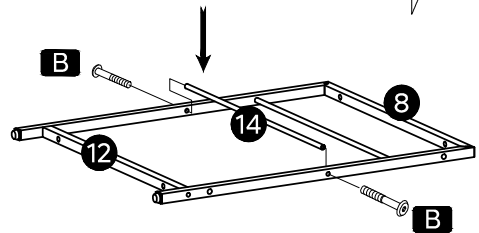
80% tighten  
 80 % serré  
 80% festziehen  
 Serraggio al 80%  
 80 % reforzado  
 80%締め付け  
 80%锁紧



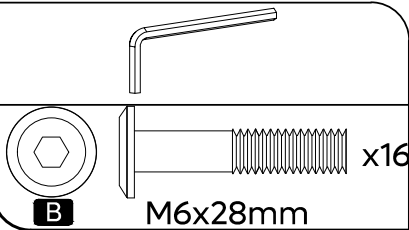
x2



x2

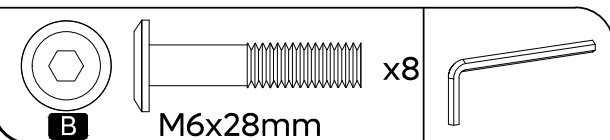
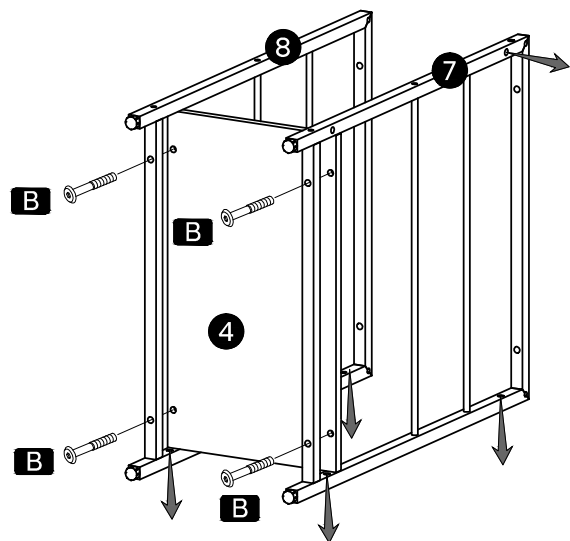
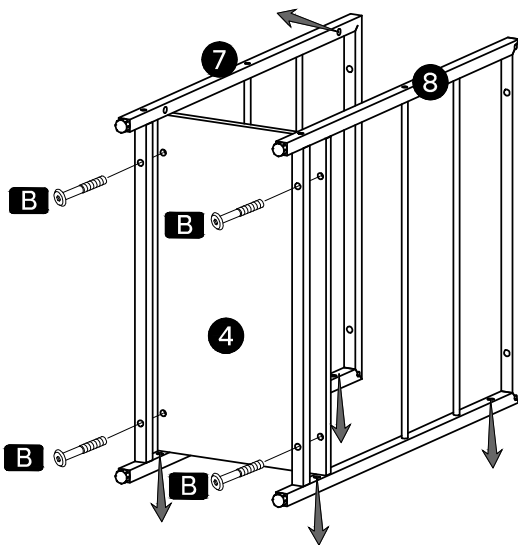


100% tighten  
 100 % serré  
 100% festziehen  
 Serraggio al 100%  
 100 % reforzado  
 100%締め付け  
 100%锁紧



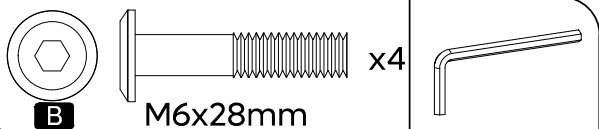
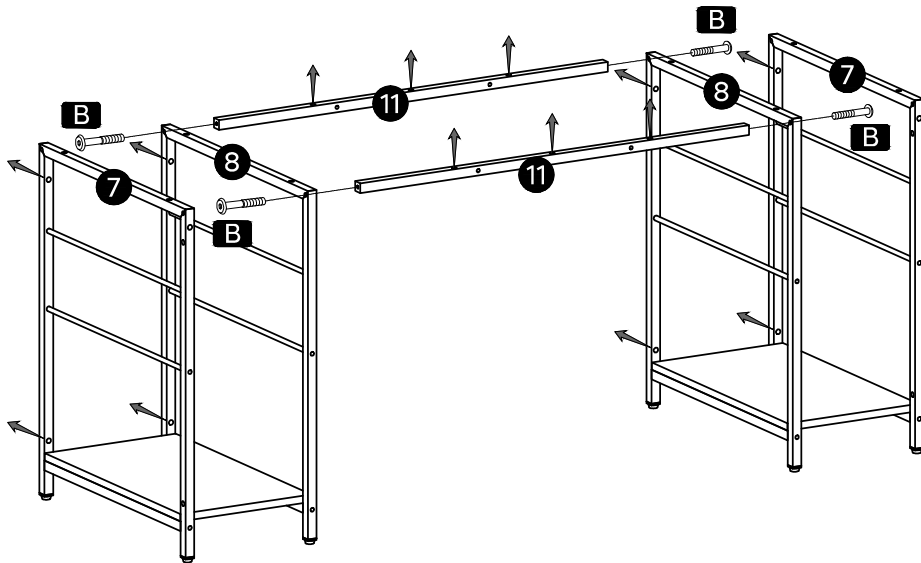
M6x28mm

# 6

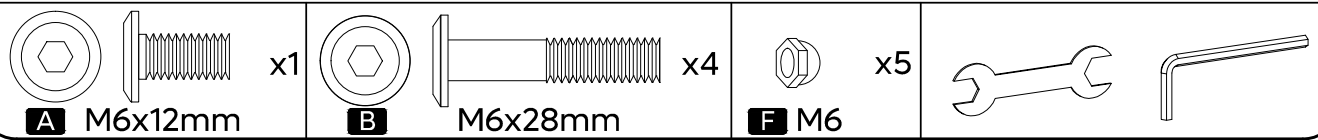
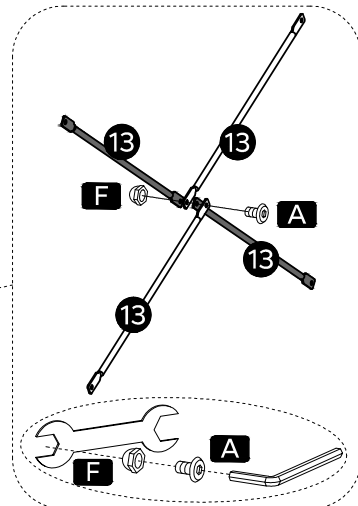
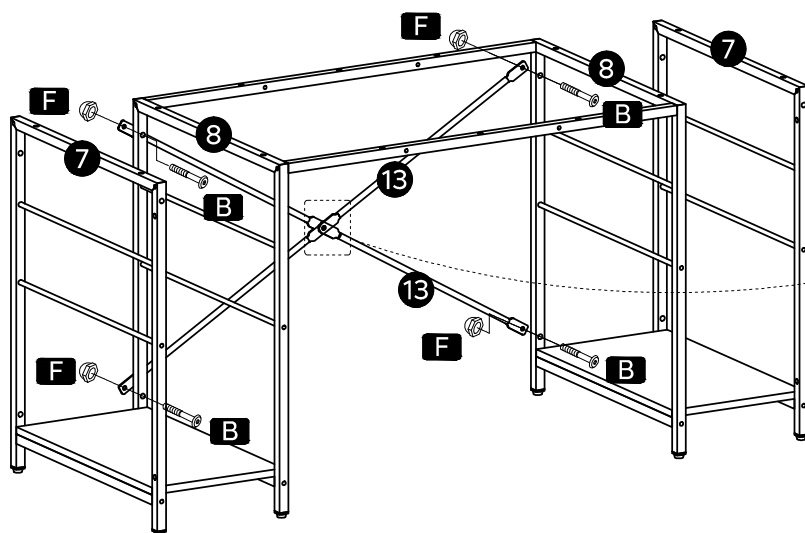


M6x28mm

# 7

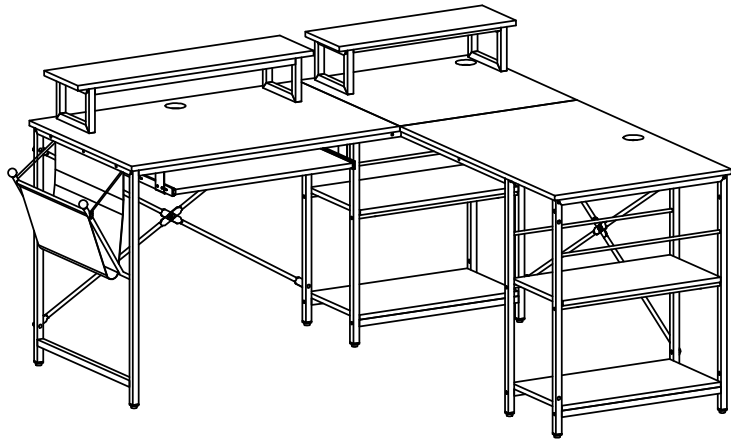


# 8



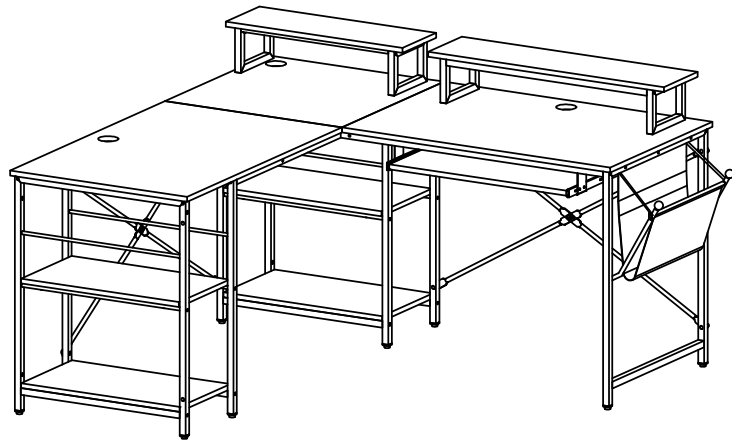
A

Page 13-19  
Pages 13 à 19  
Seite 13-19  
Pagina 13-19  
Página 13-19  
13 ~ 19ページ  
页码13 ~ 19



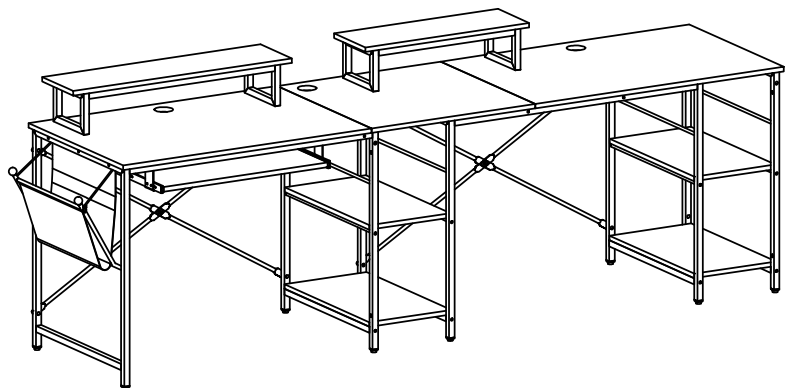
B

Page 20-26  
Pages 20 à 26  
Seite 20-26  
Pagina 20-26  
Página 20-26  
20 ~ 26ページ  
页码20 ~ 26

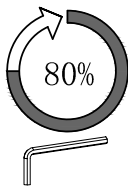


C

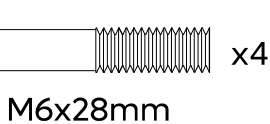
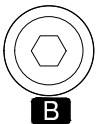
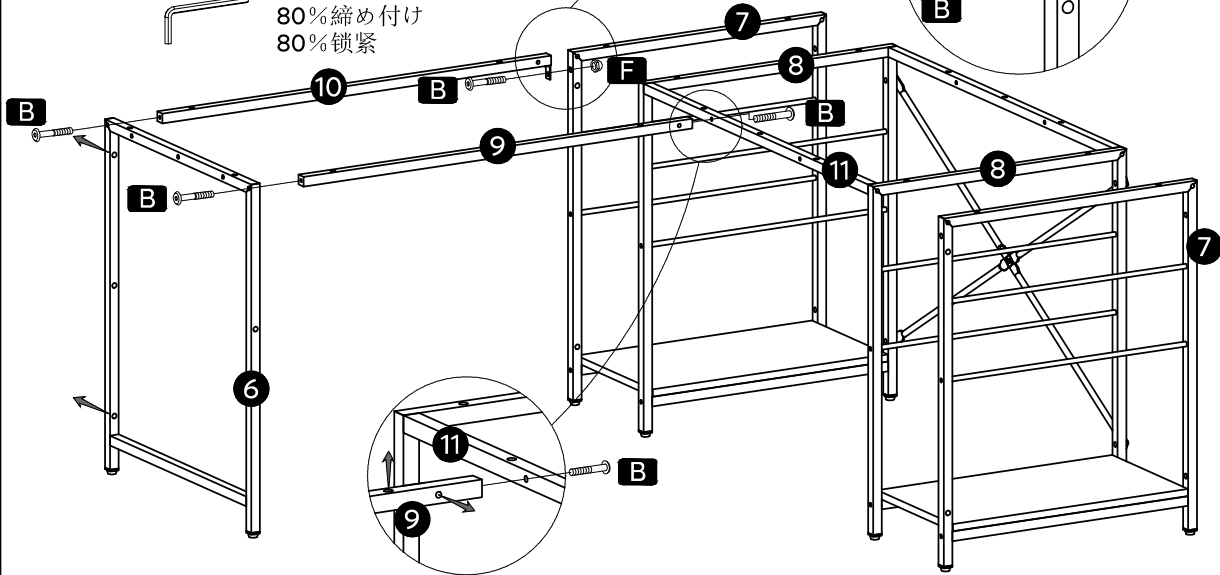
Page 27-33  
Pages 27 à 33  
Seite 27-33  
Pagina 27-33  
Página 27-33  
27 ~ 33ページ  
页码27 ~ 33



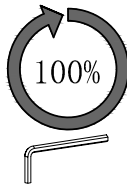
# 9



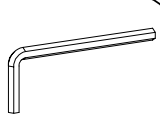
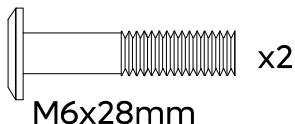
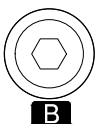
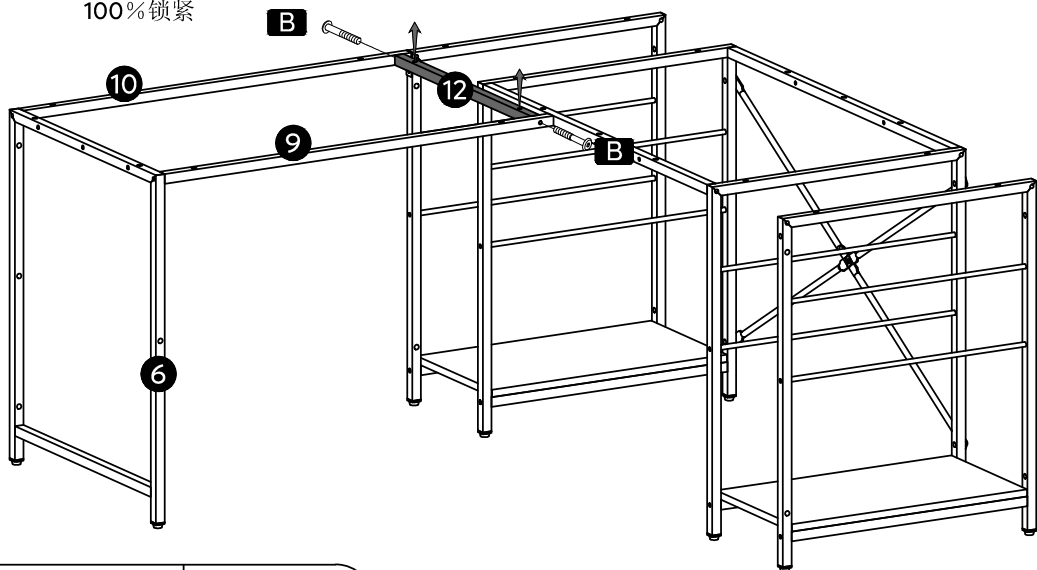
80% tighten  
80 % serré  
80% festziehen  
Serraggio al 80%  
80 % reforzado  
80%締め付け  
80%锁紧



# 10

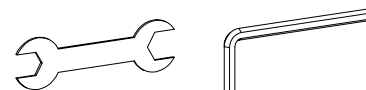
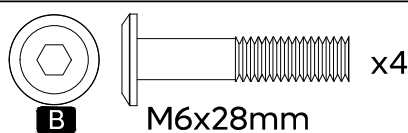
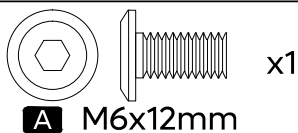
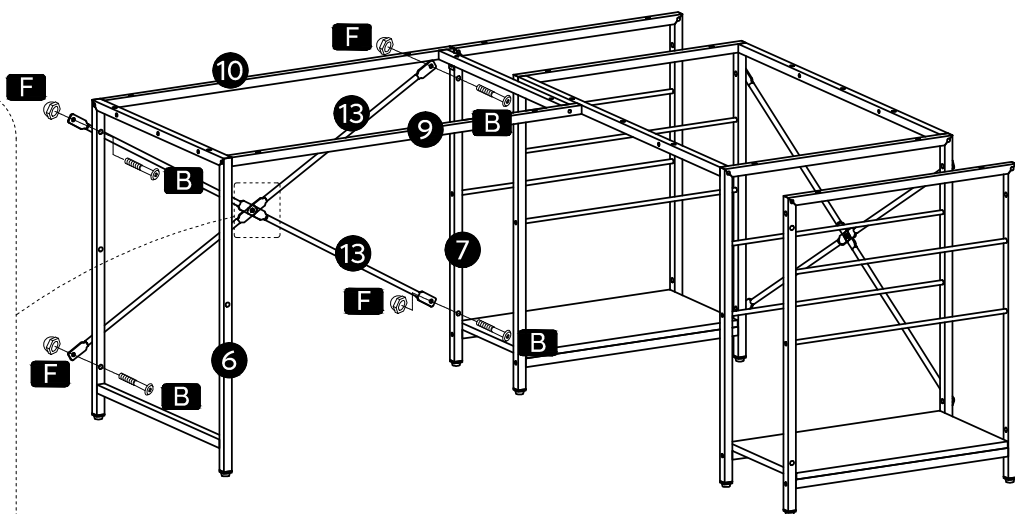
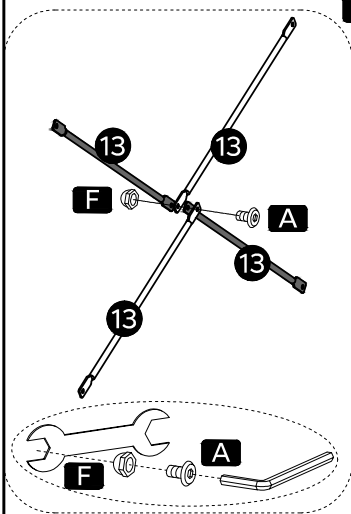


100% tighten  
100 % serré  
100% festziehen  
Serraggio al 100%  
100 % reforzado  
100%締め付け  
100%锁紧



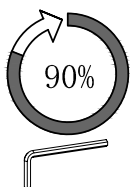
# 11

A

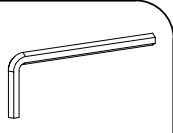
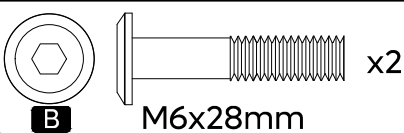
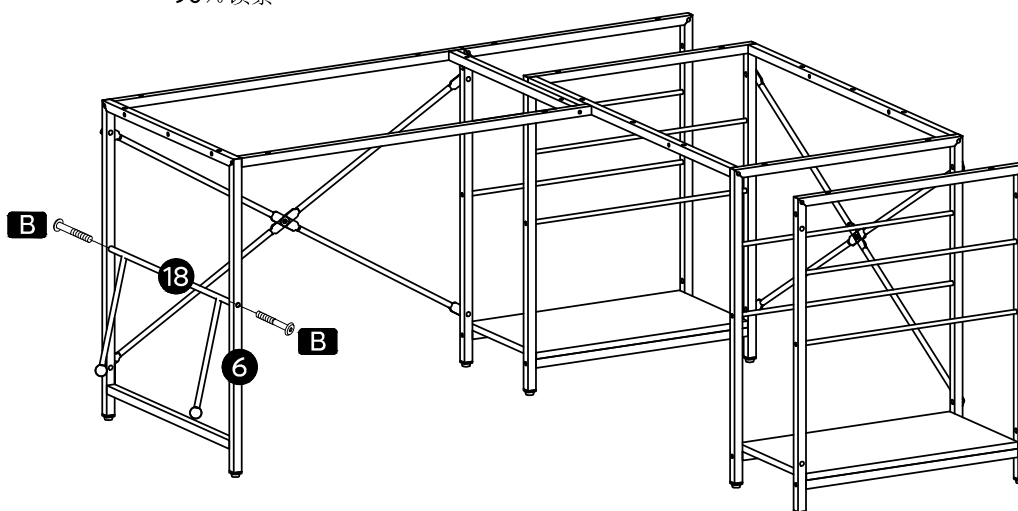


# 12

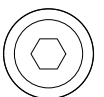
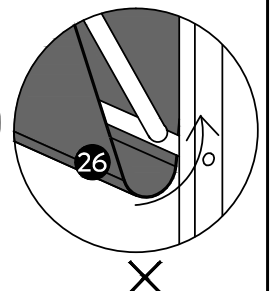
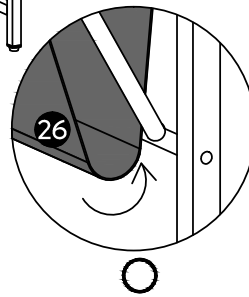
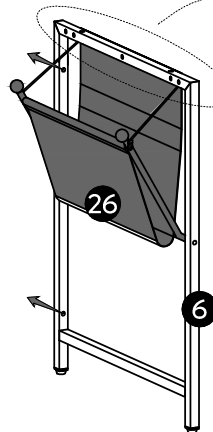
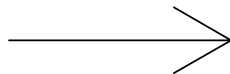
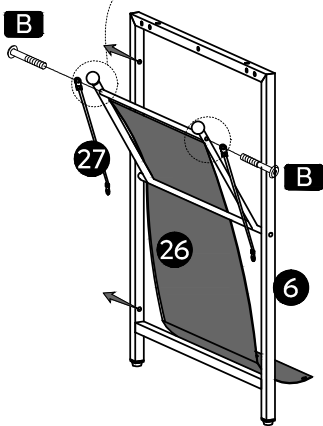
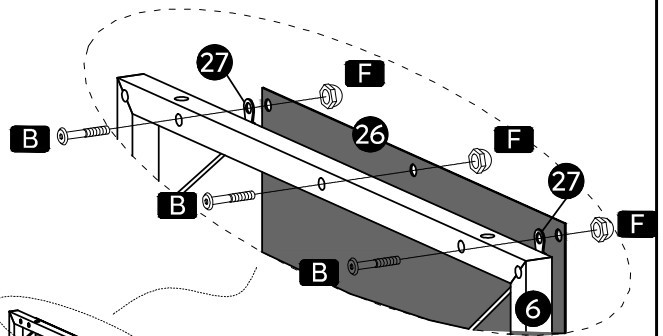
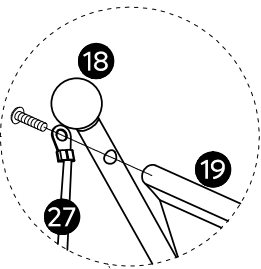
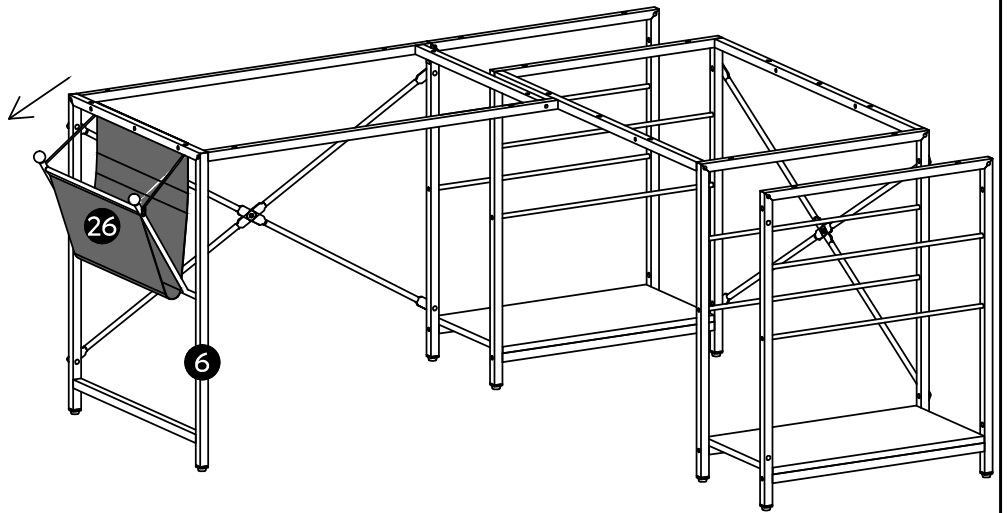
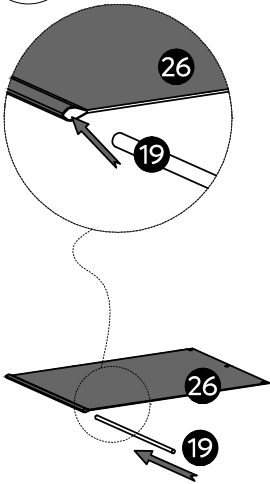
A



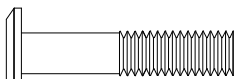
90% tighten  
90% serré  
90% festziehen  
Serraggio al 90%  
90% reforzado  
90%締め付け  
90%锁紧



A



B M6x28mm

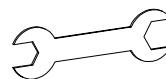


x5



x3

F M6

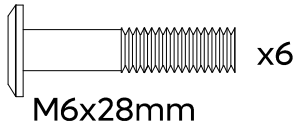
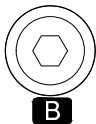
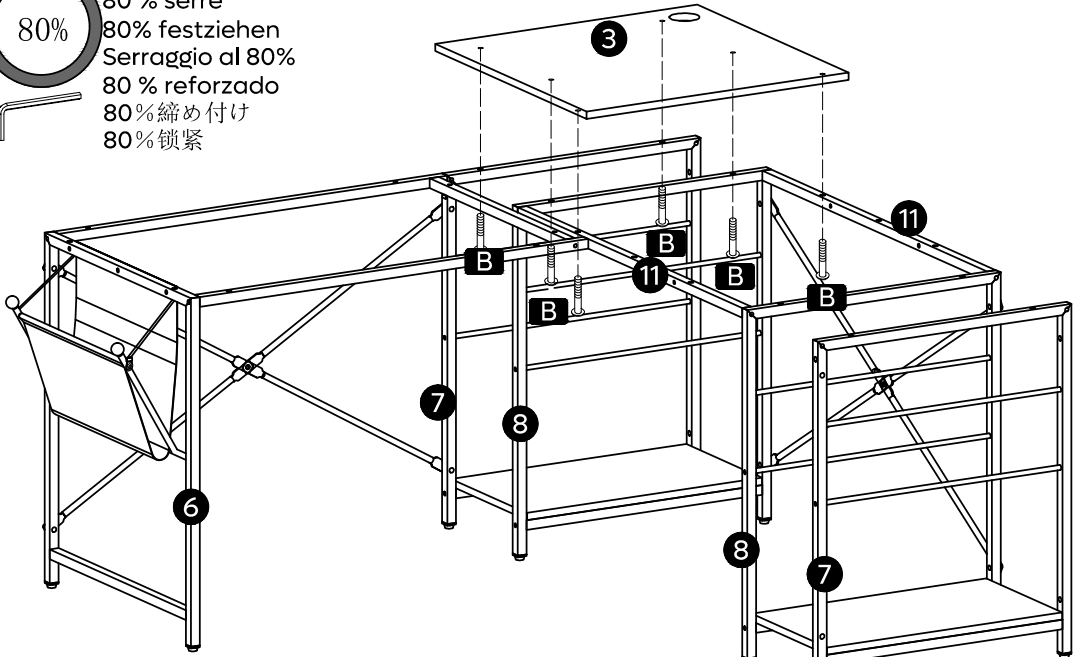


# 14

A



80% tighten  
80 % serré  
80% festziehen  
Serraggio al 80%  
80 % reforzado  
80%締め付け  
80%锁紧

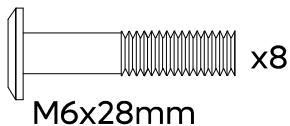
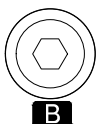
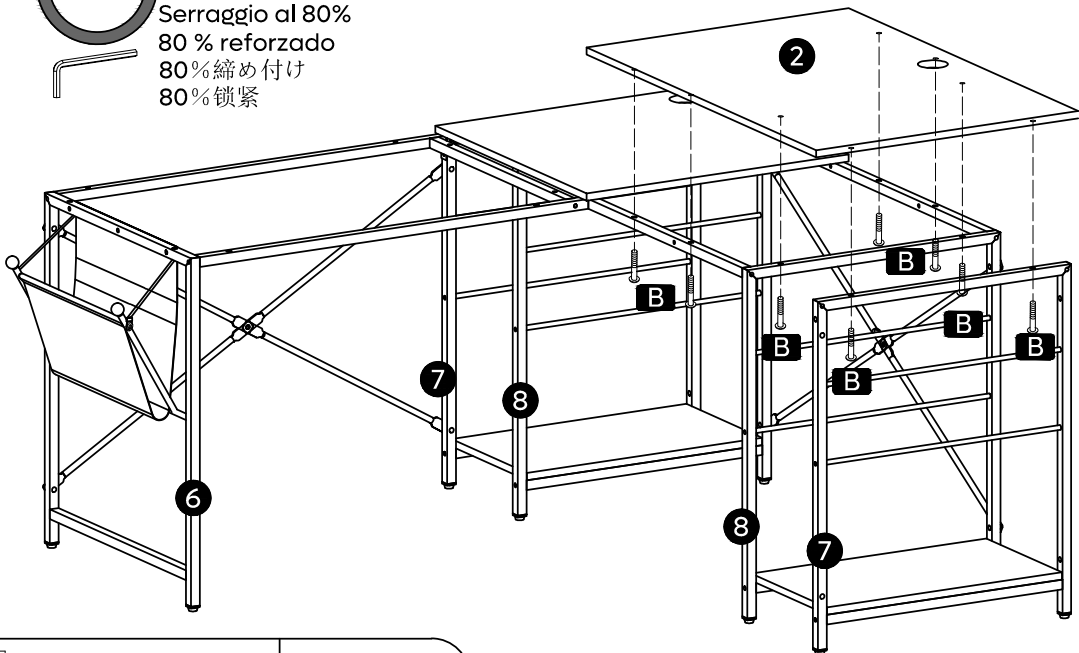


# 15

A

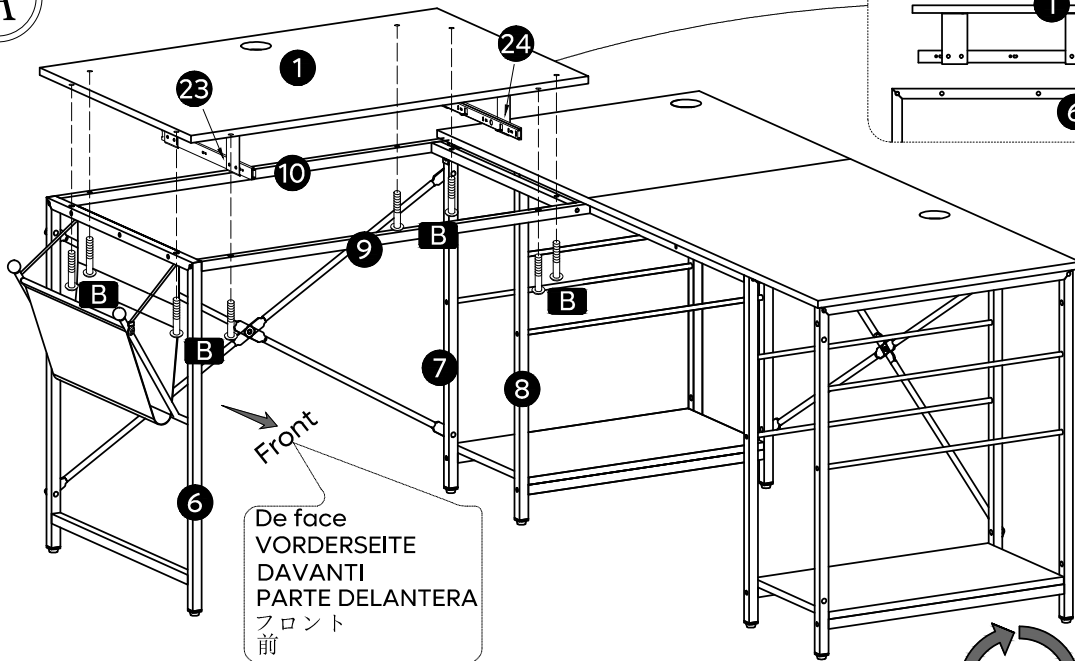


80% tighten  
80 % serré  
80% festziehen  
Serraggio al 80%  
80 % reforzado  
80%締め付け  
80%锁紧

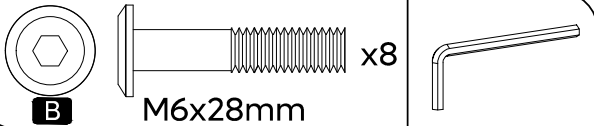


# 16

A

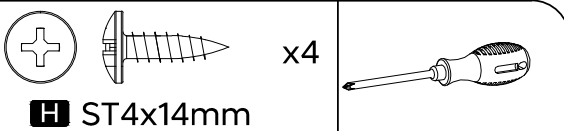
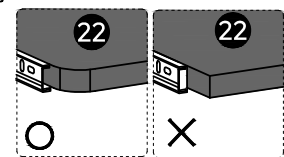
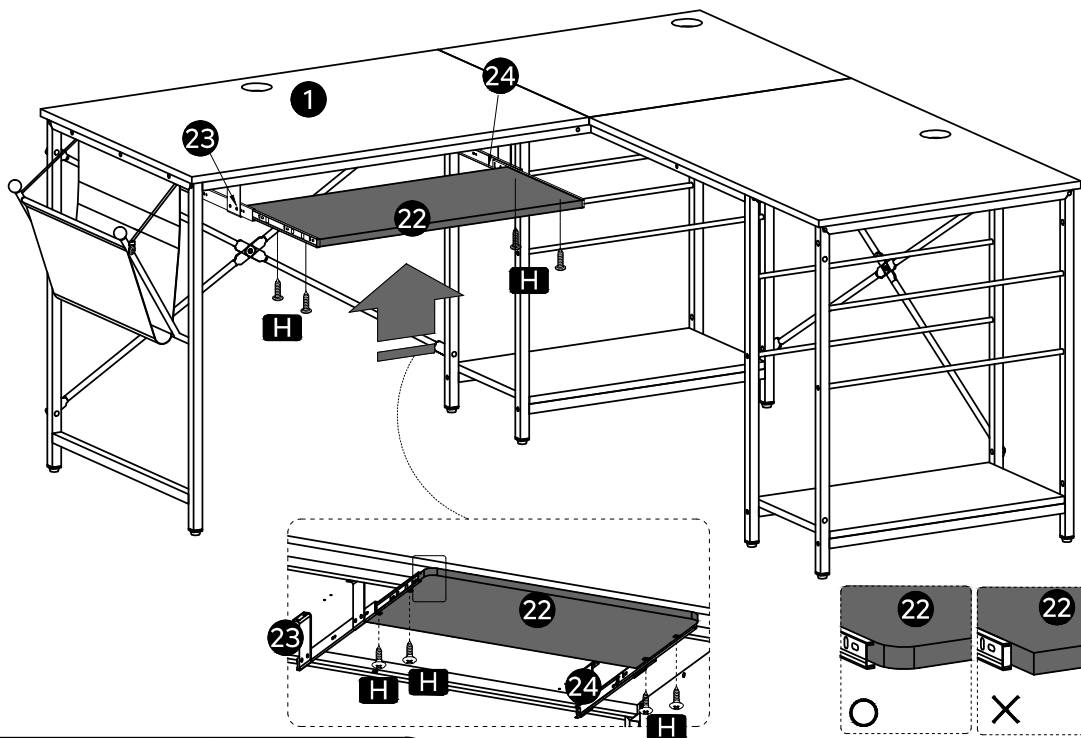


100% tighten  
 100 % serré  
 100% festziehen  
 Serraggio al 100%  
 100 % reforzado  
 100%締め付け  
 100%锁紧



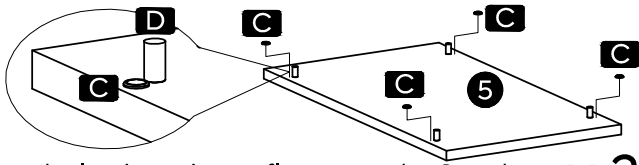
# 17

A

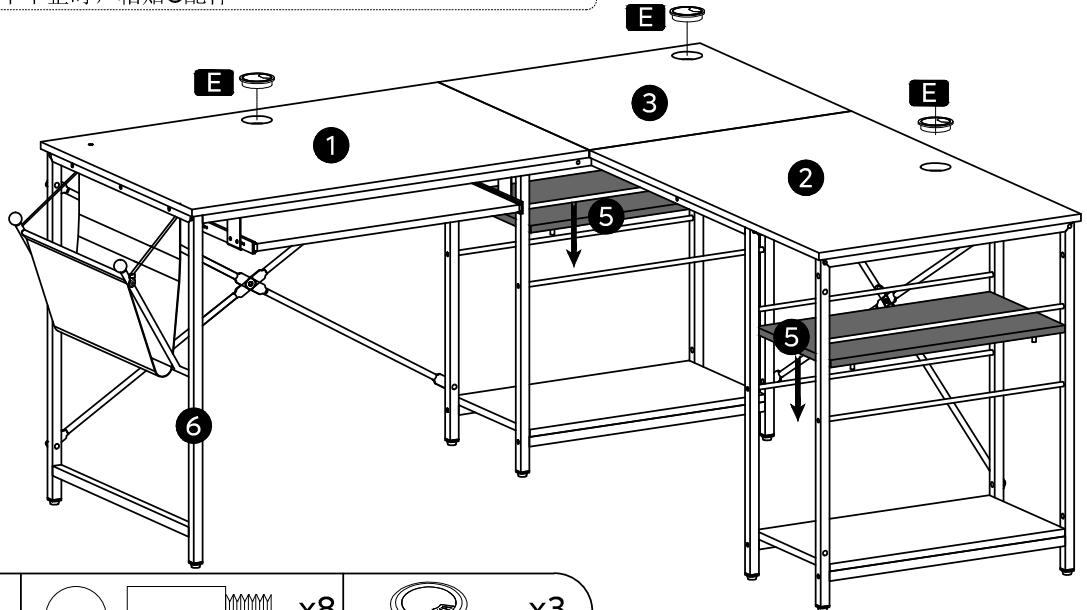






# 18

A



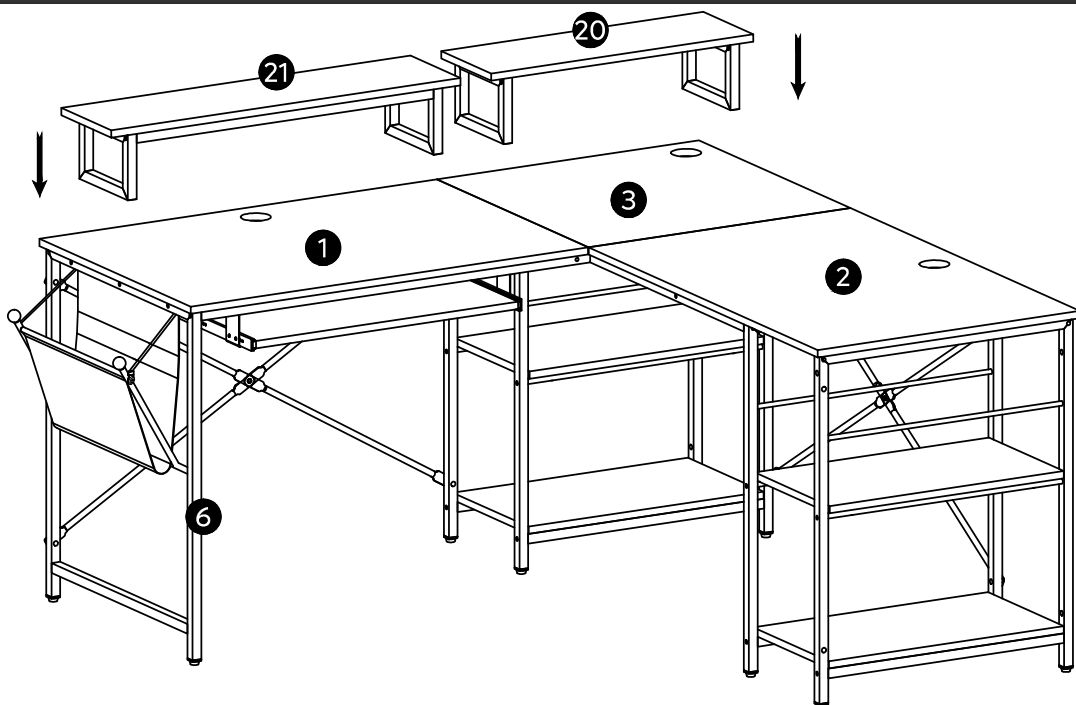
When the laminate is not flat, paste the C pad **x 2**  
 Si le stratifié est incomplet, utilisez le tampon C  
 Wenn das Laminat uneben ist, verwenden Sie das C-Pad.  
 Quando il laminato è irregolare, incollare il pad C  
 Si el laminado es irregular, pegue la almohadilla C  
 ラミネートにむらがある場合、Cパッドを貼ってください  
 当层板压不平整时，粘贴C配件



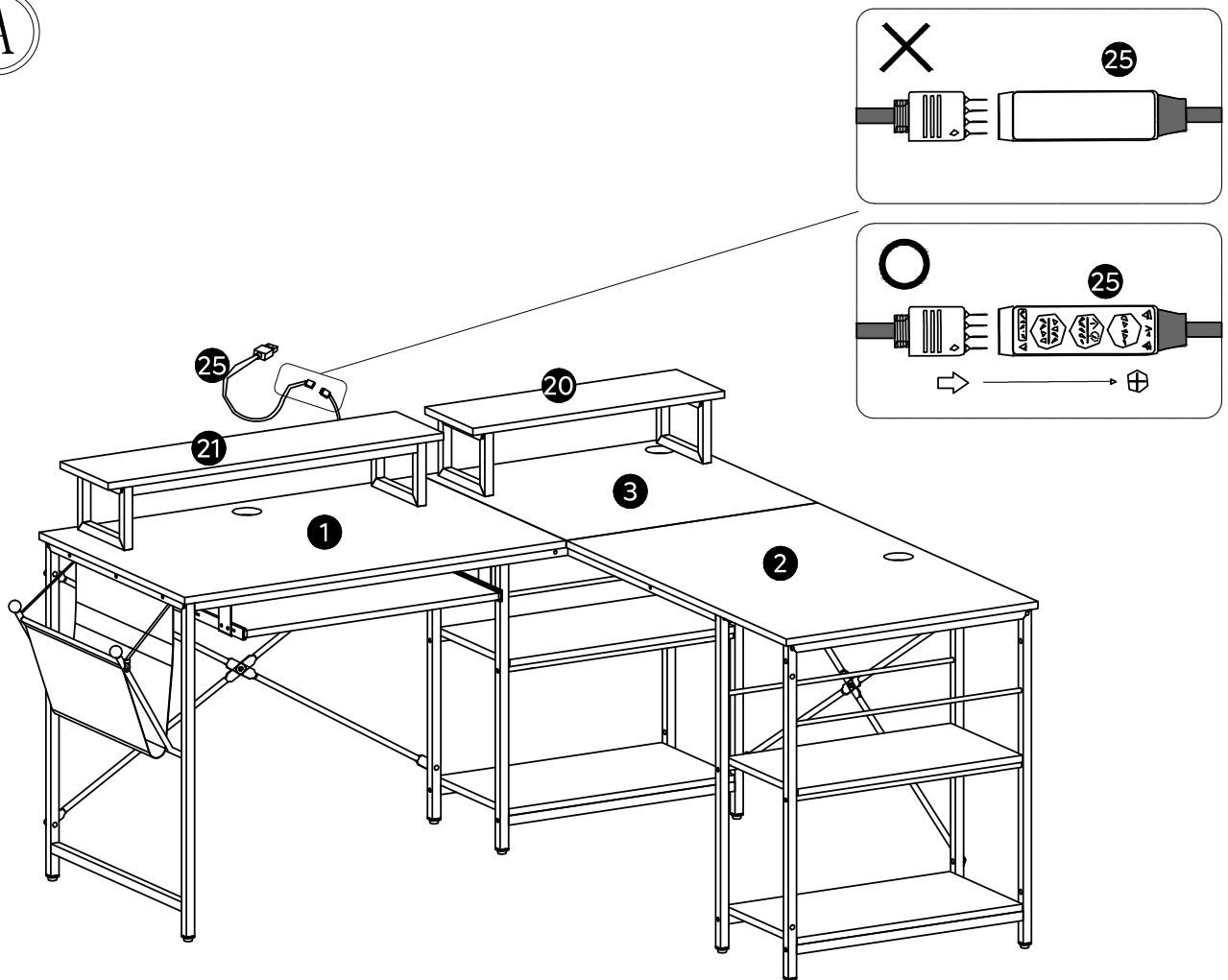
- |  |  |  |
|--|--|--|
|  x8 |   x8 |  x3 |
| <b>C</b> Ø8mm  | <b>D</b> M6x19mm   | <b>E</b> Ø60mm   |

# 19

A



A



Connect the light strip to the controller, plug in to a 5V USB power source.  
The arrow points to the controller front side.

Connectez la bande lumineuse au contrôleur, branchez-la à une source d'alimentation USB 5V.  
La flèche pointe vers la face du contrôleur

Verbinden Sie die Lichtleiste mit dem Controller und schließen Sie sie an eine 5V-USB-Stromquelle an.  
Der Pfeil zeigt auf die Vorderseite des Controllers

Collegare la striscia di luce all'unità di controllo, collegare ad una fonte di alimentazione USB a 5 V.  
La freccia indica il lato anteriore dell'unità di controllo

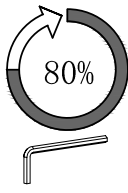
Conecte el aplique luminoso al conector y enchúfelo a una fuente de alimentación USB de 5 V.  
Las flechas señalan la cara delantera del controlador.

ライトストリップをコントローラーに接続し、5V USB 電源を挿入してください。  
矢印はコントローラー前面を指しています。

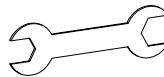
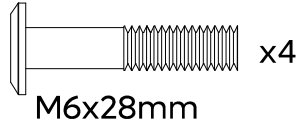
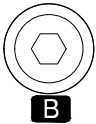
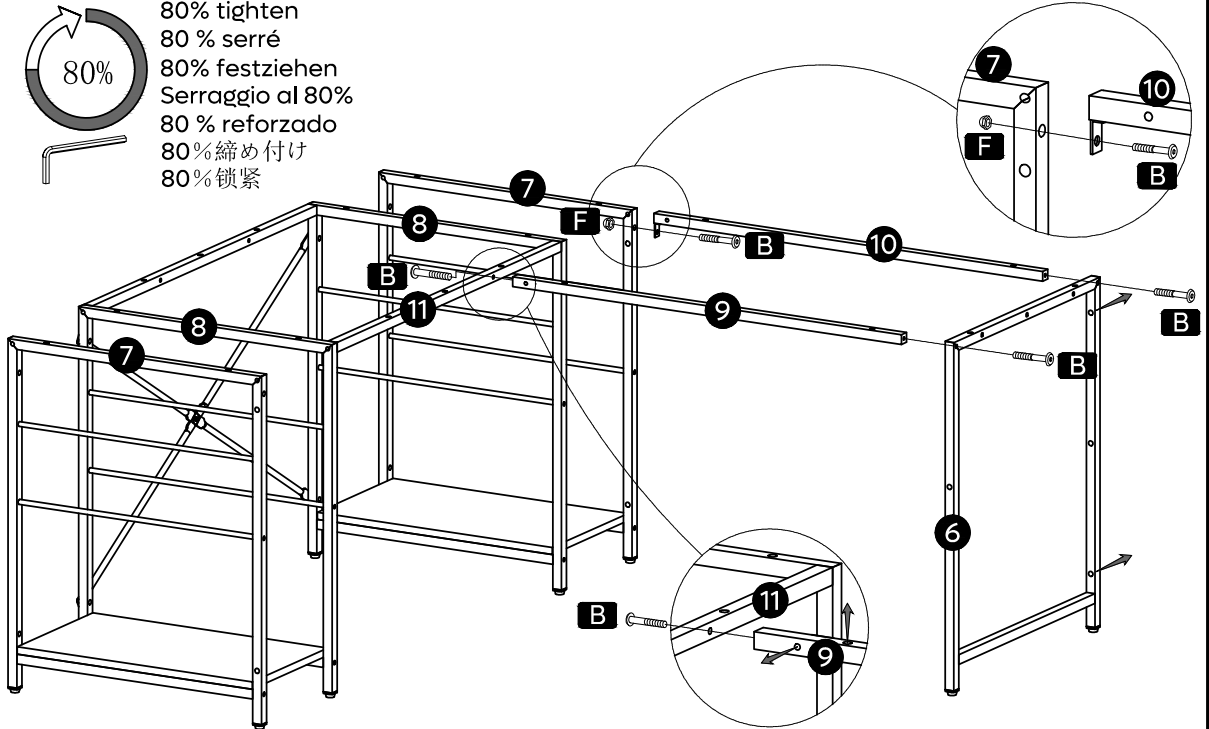
将灯带连接到控制器，插入 5V USB 电源。  
灯带箭头向连接控制器正面（箭头向）。

# 9

**B**

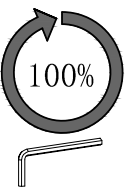


80% tighten  
80 % serré  
80% festziehen  
Serraggio al 80%  
80 % reforzado  
80%締め付け  
80%锁紧

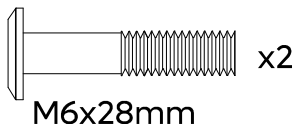
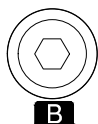
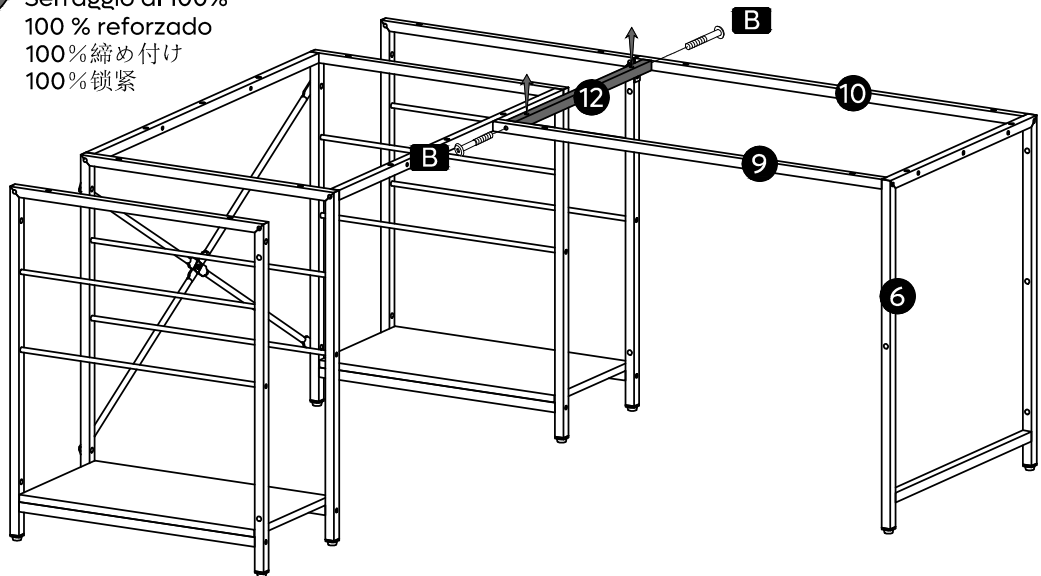


# 10

**B**

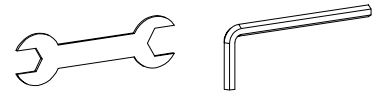
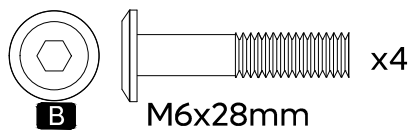
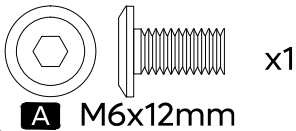
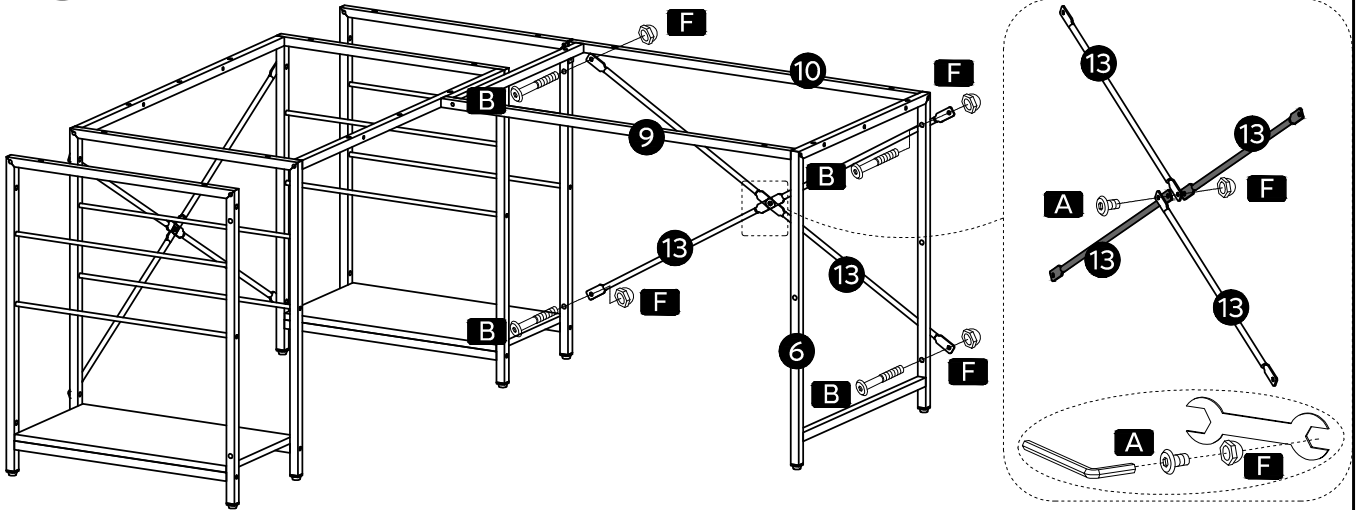


100% tighten  
100 % serré  
100% festziehen  
Serraggio al 100%  
100 % reforzado  
100%締め付け  
100%锁紧



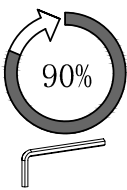
# 11

**B**

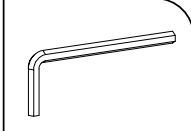
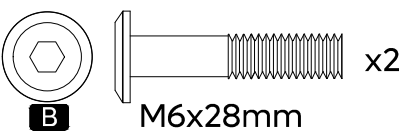
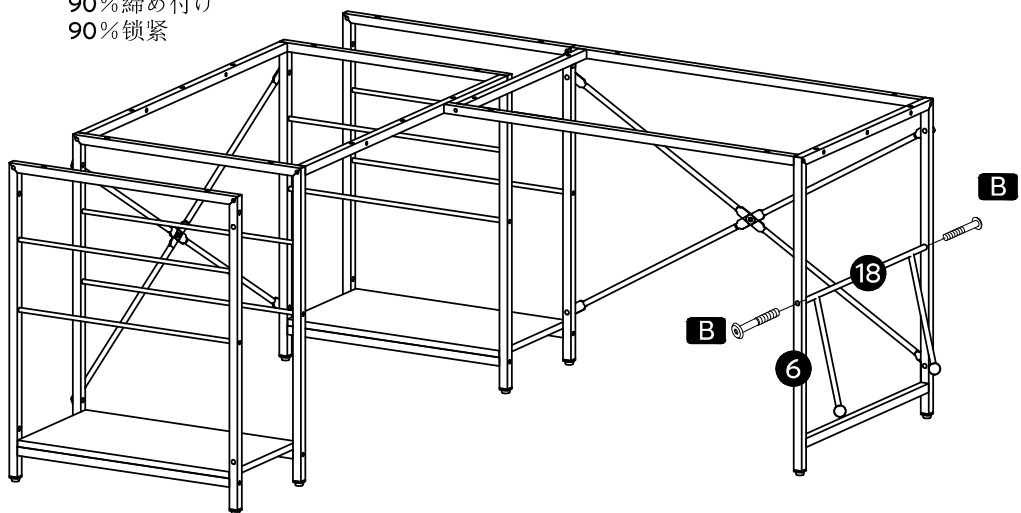


# 12

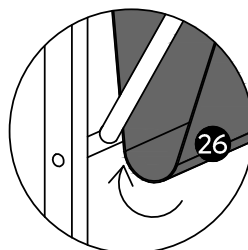
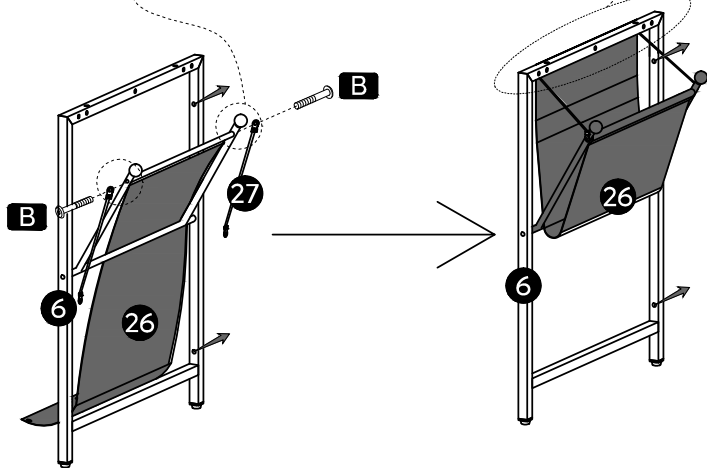
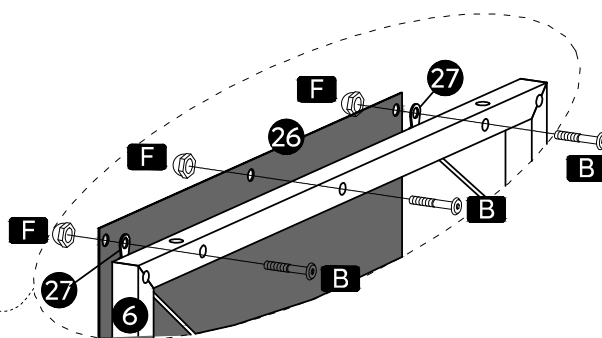
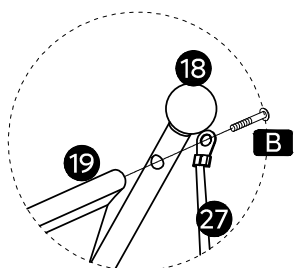
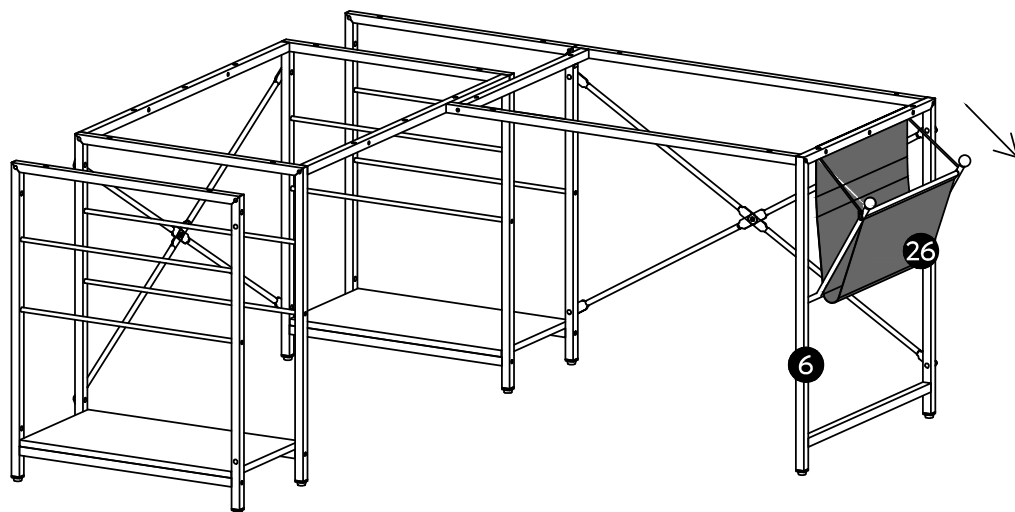
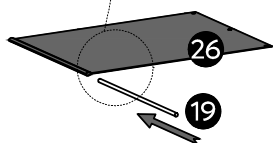
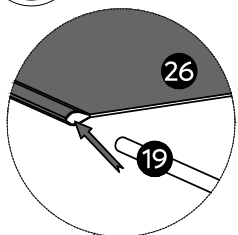
**B**



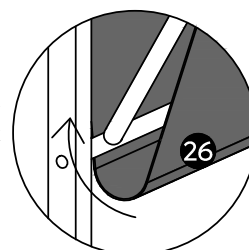
90% tighten  
 90% serré  
 90% festziehen  
 Serraggio al 90%  
 90% reforzado  
 90%締め付け  
 90%锁紧



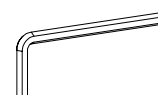
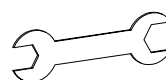
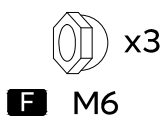
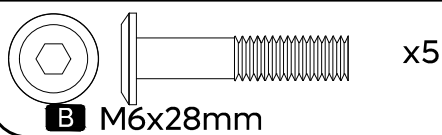
B



O

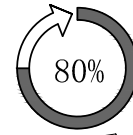
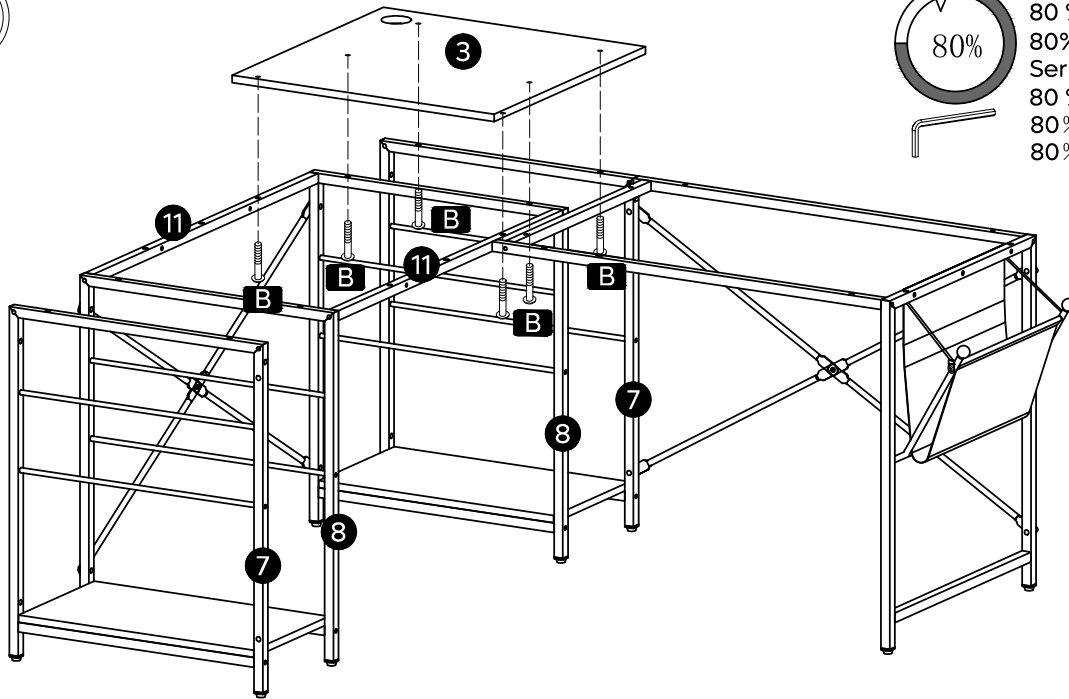


X

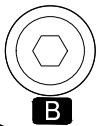


# 14

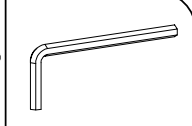
B



80% tighten  
80 % serré  
80% festziehen  
Serraggio al 80%  
80 % reforzado  
80%締め付け  
80%锁紧

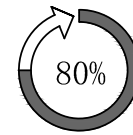
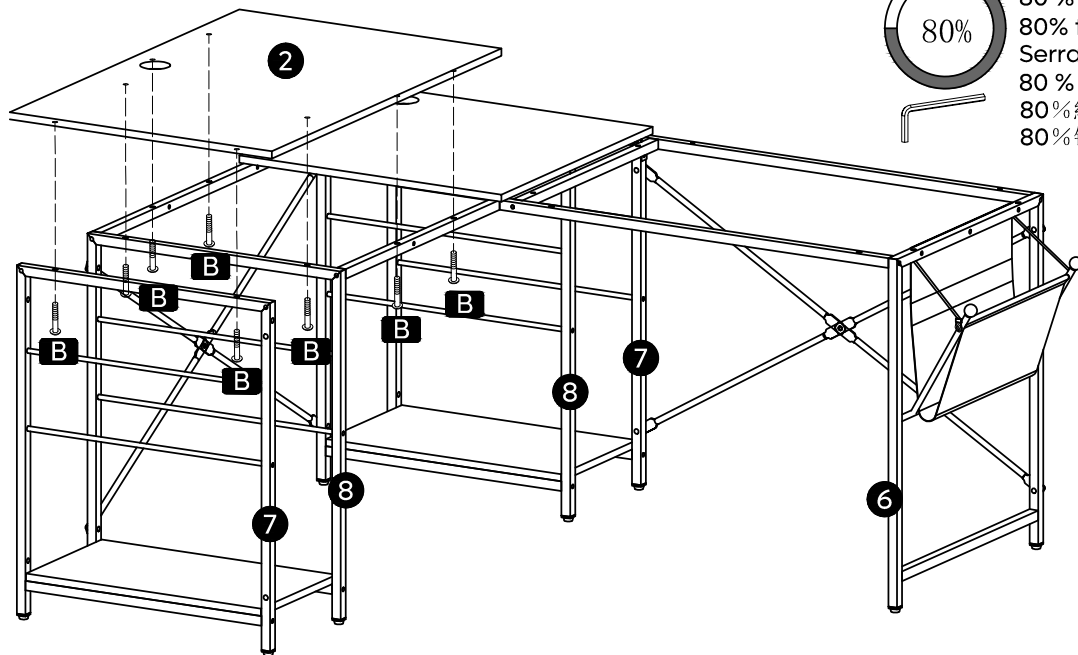


M6x28mm x6

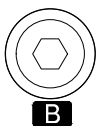


# 15

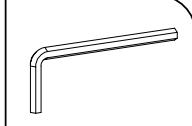
B



80% tighten  
80 % serré  
80% festziehen  
Serraggio al 80%  
80 % reforzado  
80%締め付け  
80%锁紧

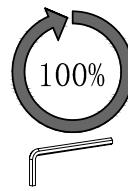
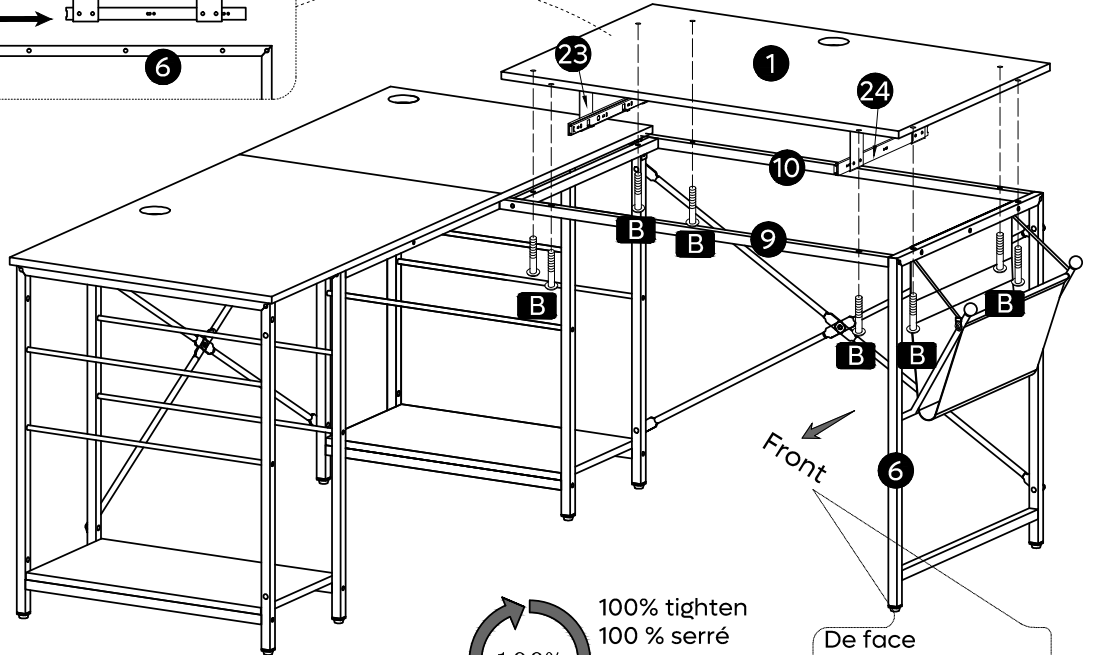
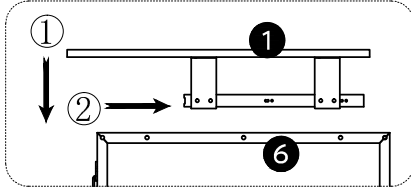


M6x28mm x8



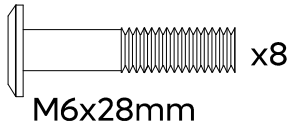
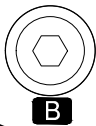
# 16

**B**



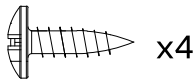
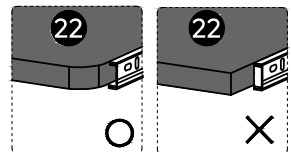
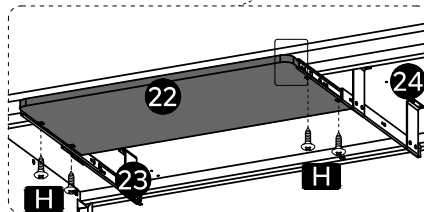
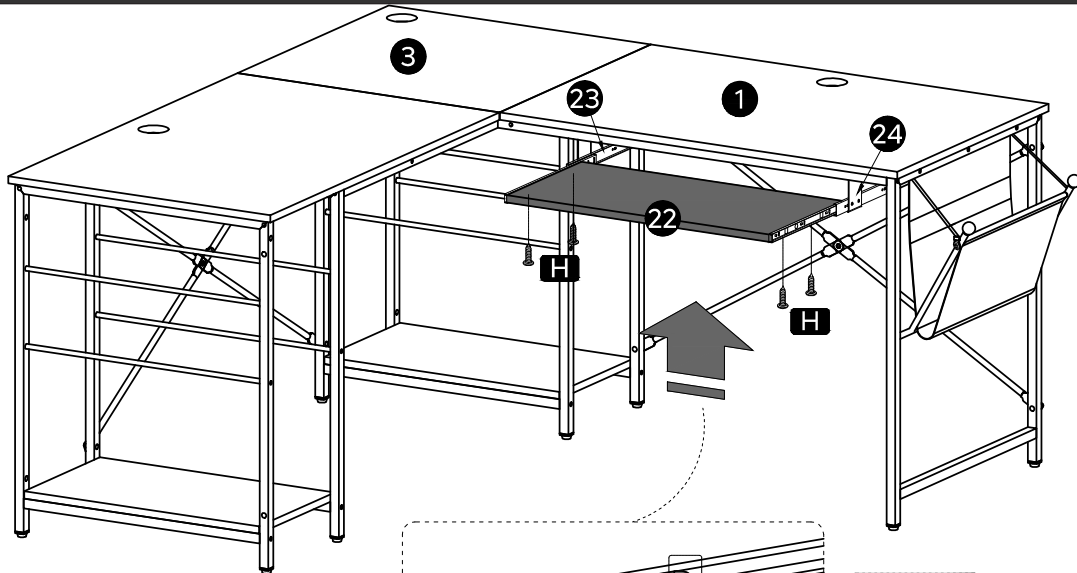
100% tighten  
 100 % serré  
 100% festziehen  
 Serraggio al 100%  
 100 % reforzado  
 100%締め付け  
 100%鎖緊

De face  
 VORDERSEITE  
 DAVANTI  
 PARTE DELANTERA  
 フロント  
 前

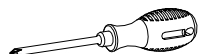


# 17

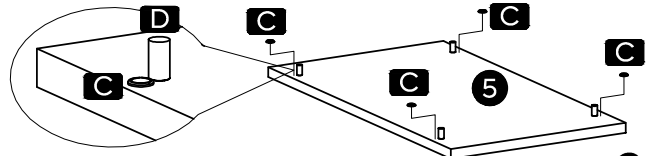
**B**



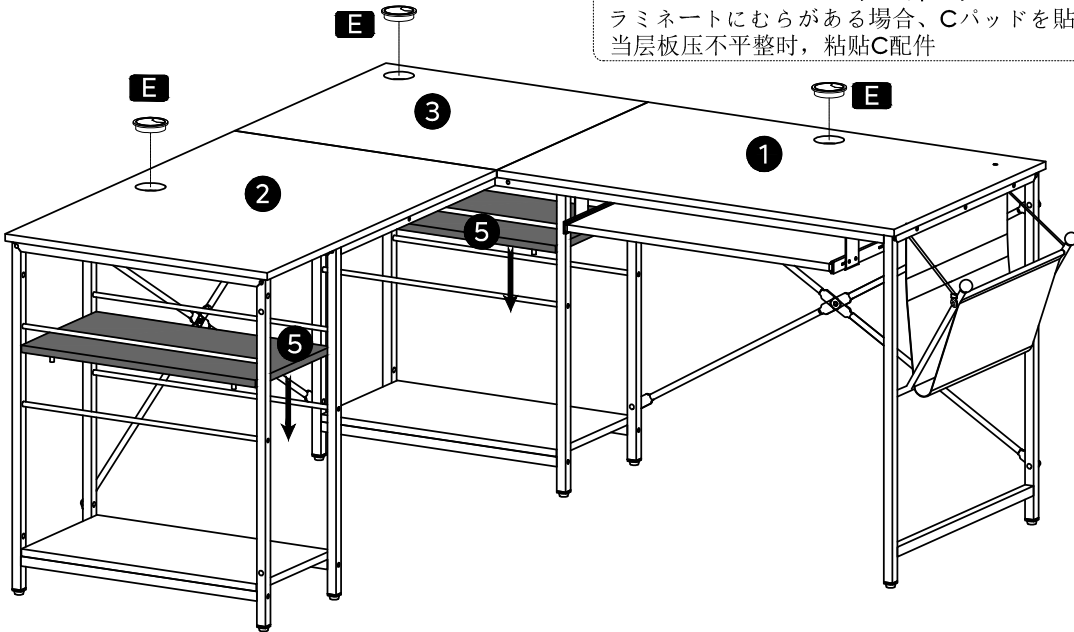
**H** ST4x14mm







B

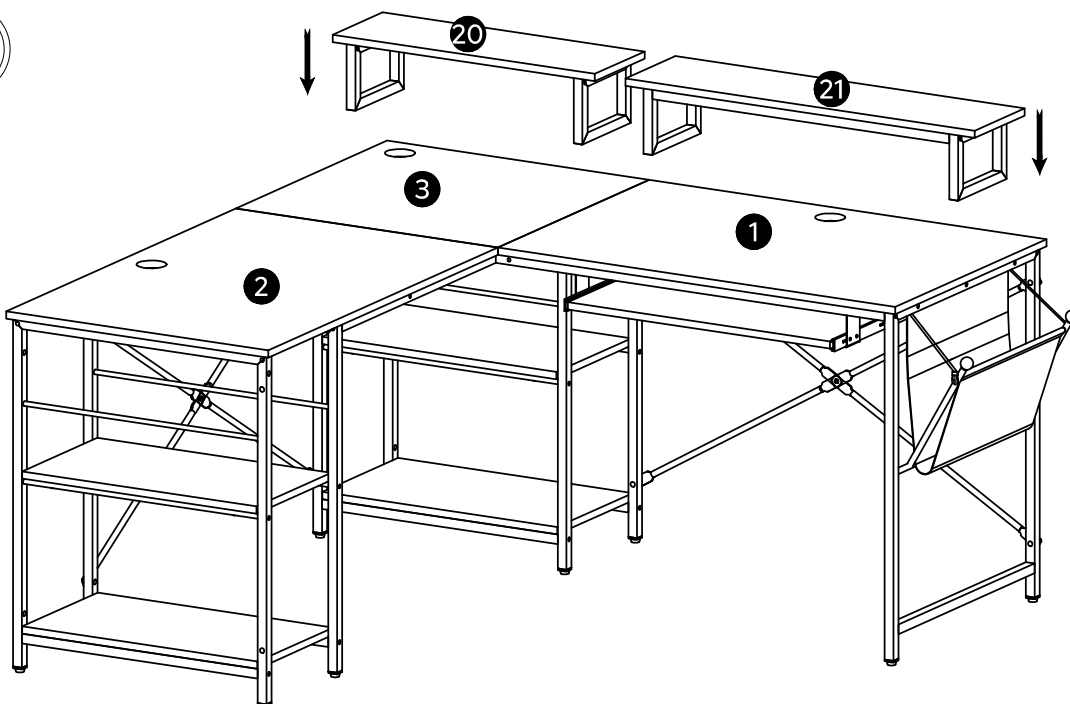


When the laminate is not flat, paste the C pad **x 2**  
 Si le stratifié est incomplet, utilisez le tampon C  
 Wenn das Laminat uneben ist, verwenden Sie das C-Pad.  
 Quando il laminato è irregolare, incollare il pad C  
 Si el laminado es irregular, pegue la almohadilla C  
 ラミネートにむらがある場合、Cパッドを貼ってください  
 当层板压不平整时，粘贴C配件

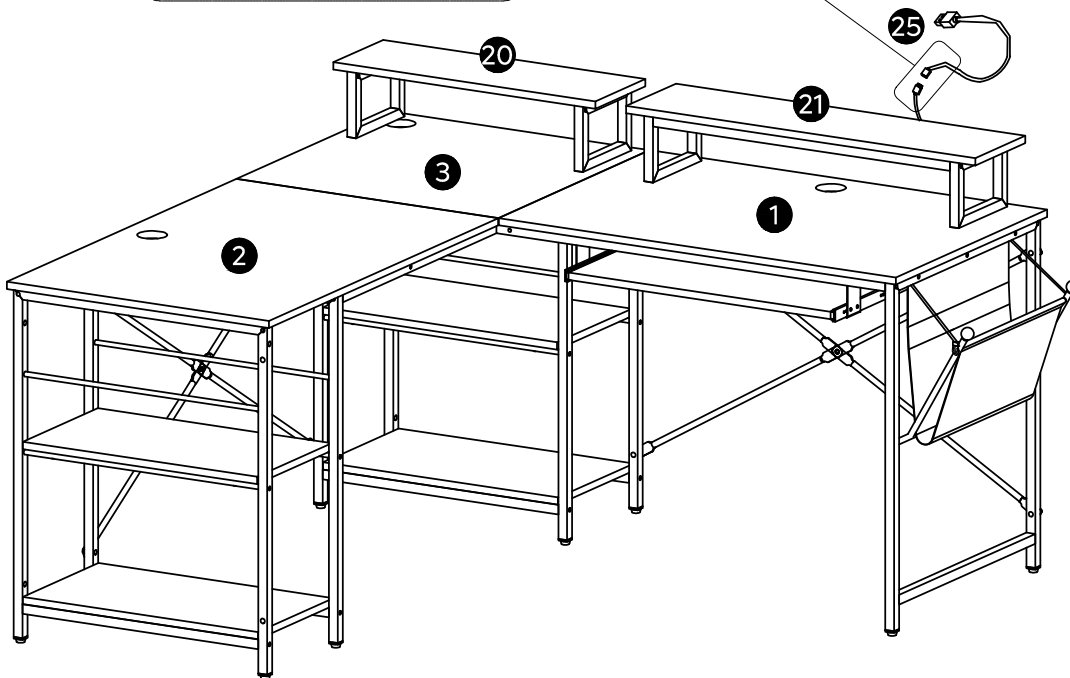
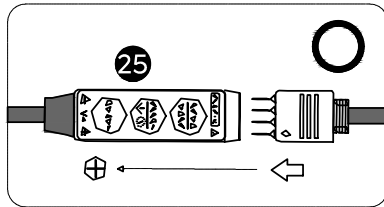
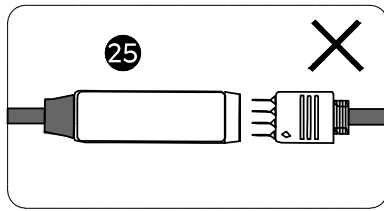


- |  |  |  |
|--|--|--|
|  x8 |   x8 |  x3 |
| <b>C</b> Ø8mm  | <b>D</b> M6x19mm   | <b>E</b> Ø60mm   |

B



B



Connect the light strip to the controller, plug in to a 5V USB power source.  
The arrow points to the controller front side.

Connectez la bande lumineuse au contrôleur, branchez-la à une source d'alimentation USB 5V.  
La flèche pointe vers la face du contrôleur

Verbinden Sie die Lichtleiste mit dem Controller und schließen Sie sie an eine 5V-USB-Stromquelle an.  
Der Pfeil zeigt auf die Vorderseite des Controllers

Collegare la striscia di luce all'unità di controllo, collegare ad una fonte di alimentazione USB a 5 V.  
La freccia indica il lato anteriore dell'unità di controllo

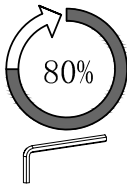
Conecte el aplique luminoso al conector y enchúfelo a una fuente de alimentación USB de 5 V.  
Las flechas señalan la cara delantera del controlador.

ライトストリップをコントローラーに接続し、5V USB 電源を挿入してください。  
矢印はコントローラー前面を指しています。

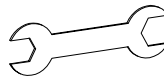
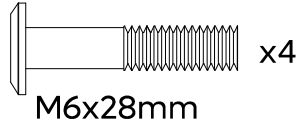
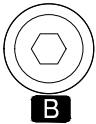
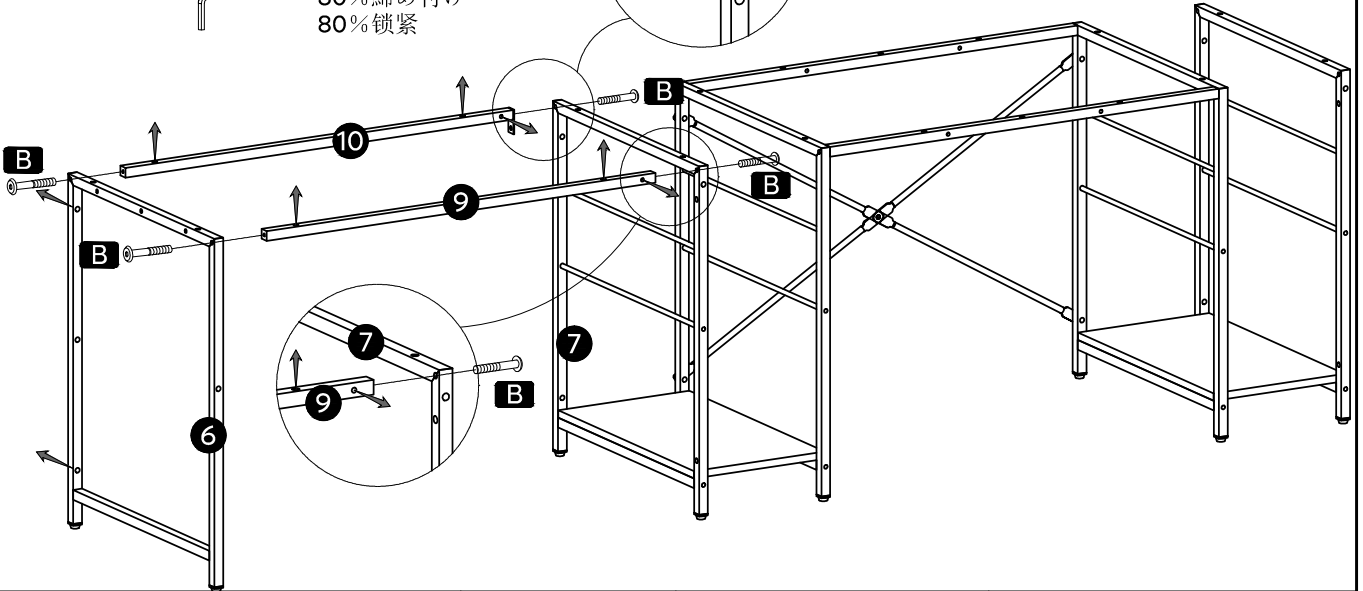
将灯带连接到控制器，插入 5V USB 电源。  
灯带箭头向连接控制器正面（箭头向）。

# 9

**C**

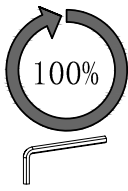


80% tighten  
80 % serré  
80% festziehen  
Serraggio al 80%  
80 % reforzado  
80%締め付け  
80%锁紧

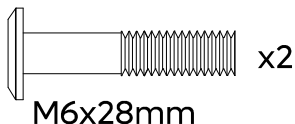
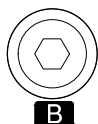
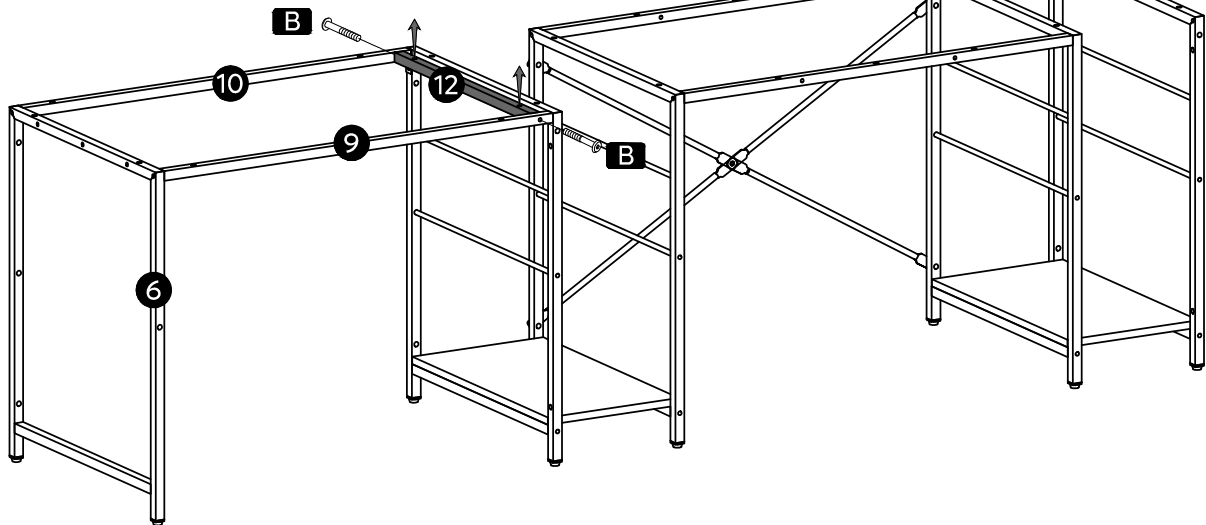


# 10

**C**

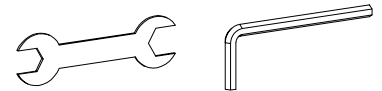
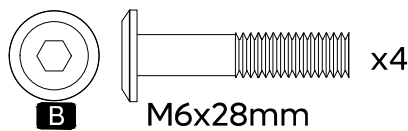
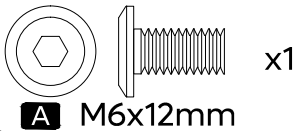
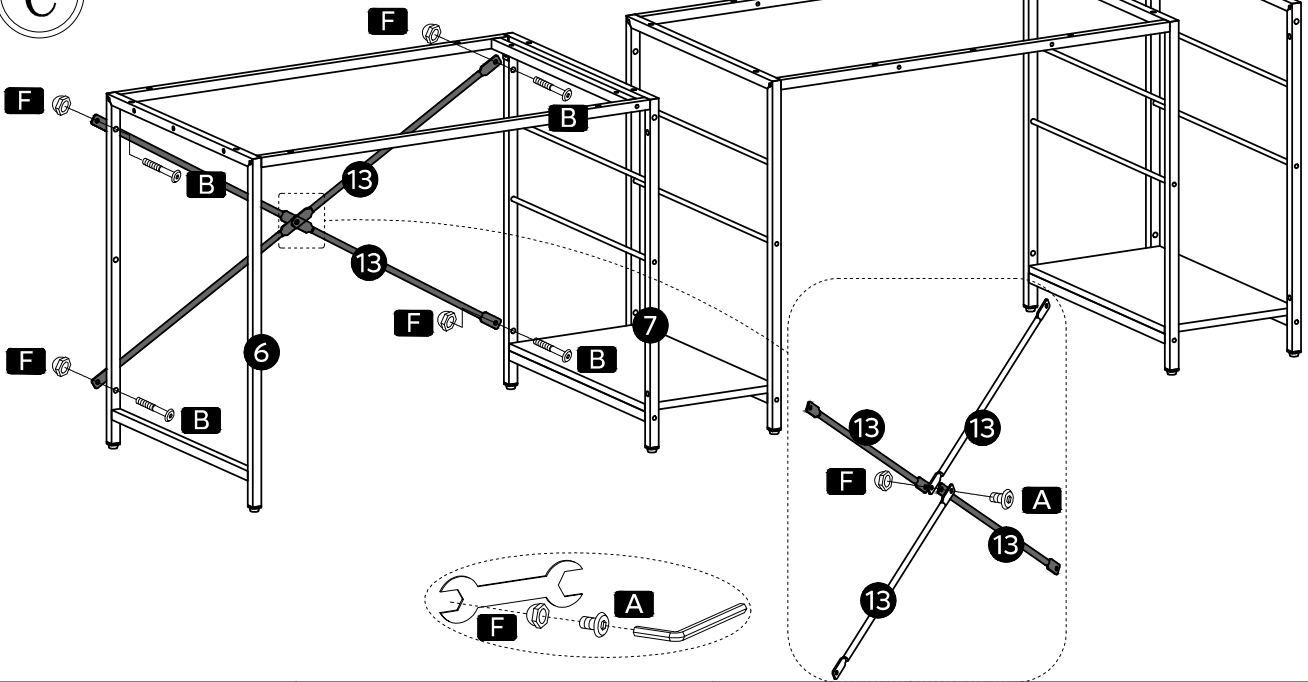


100% tighten  
100 % serré  
100% festziehen  
Serraggio al 100%  
100 % reforzado  
100%締め付け  
100%锁紧



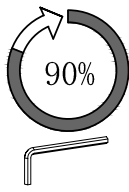
# 11

C

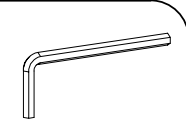
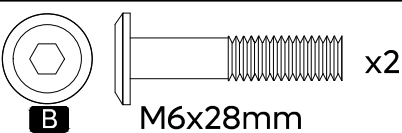
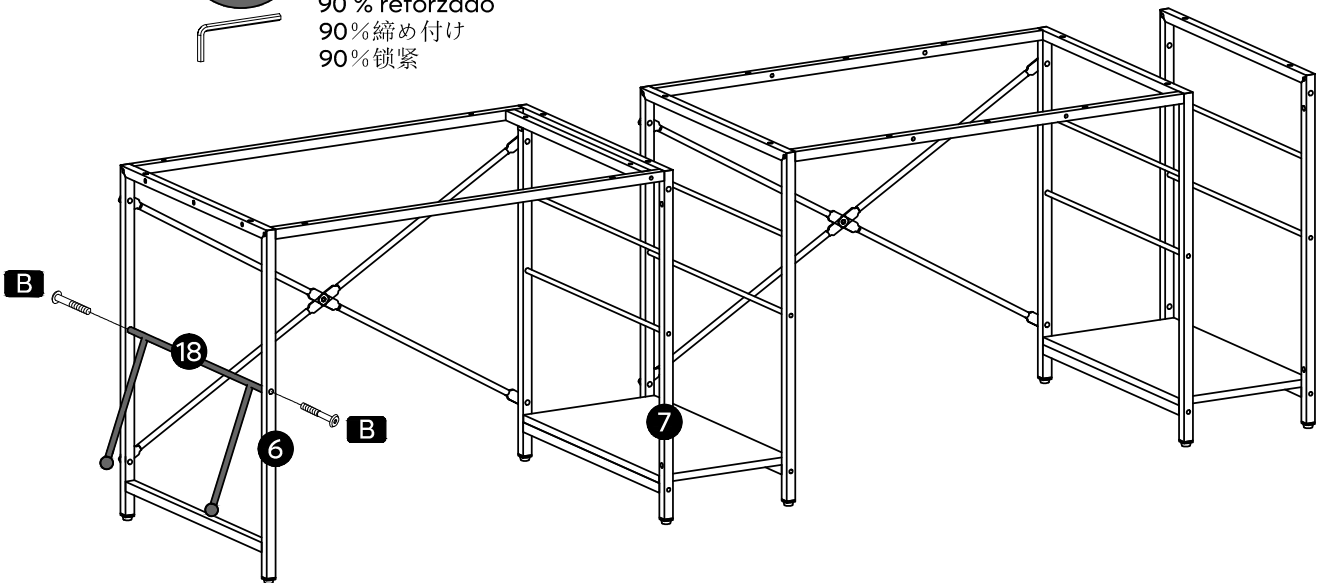


# 12

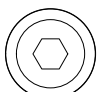
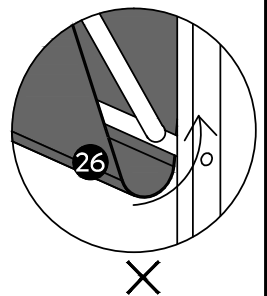
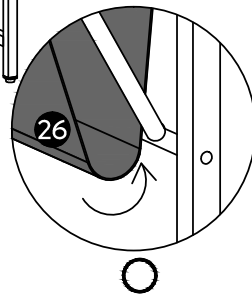
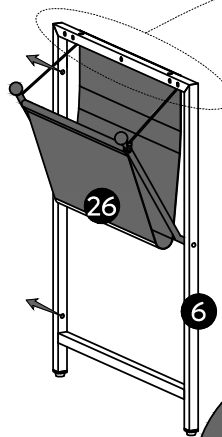
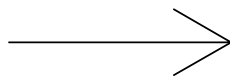
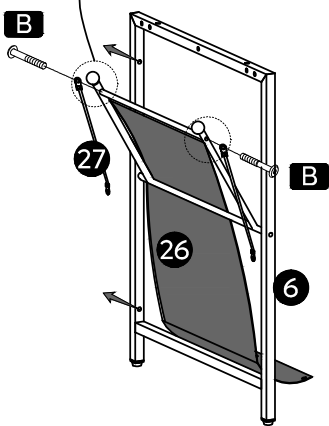
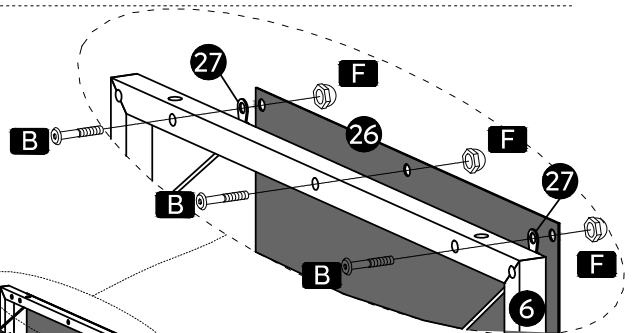
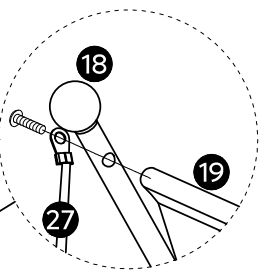
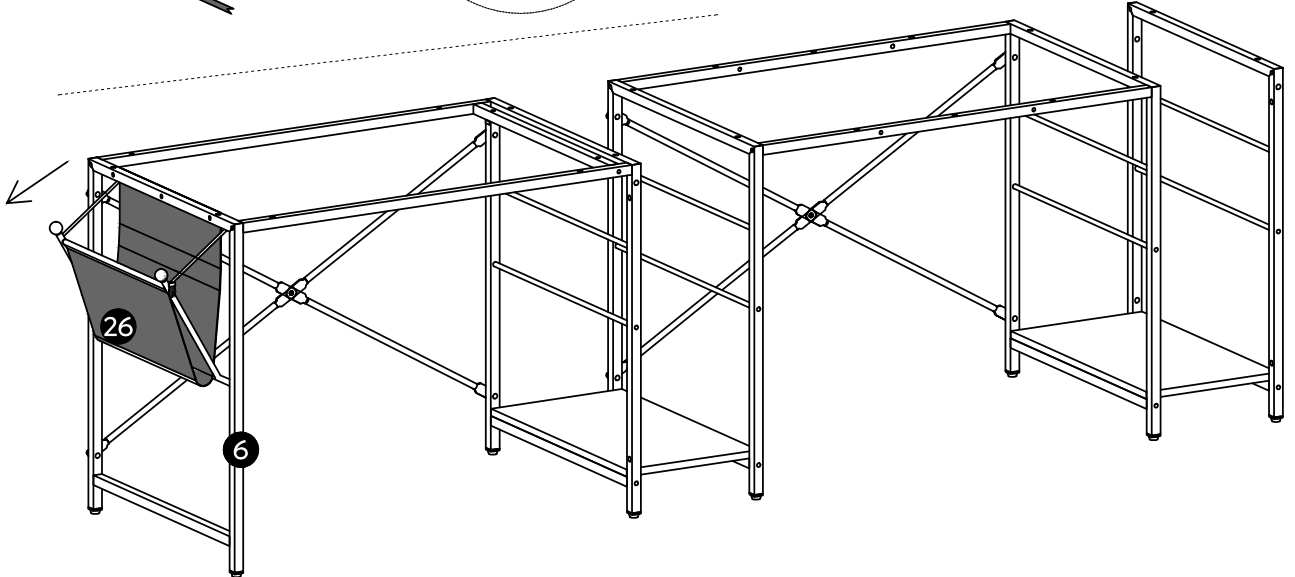
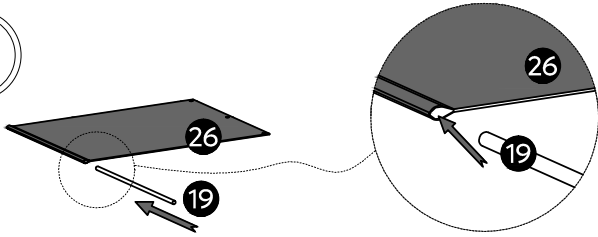
C



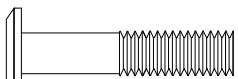
90% tighten  
 90% serré  
 90% festziehen  
 Serraggio al 90%  
 90% reforzado  
 90%締め付け  
 90%锁紧



C



**B** M6x28mm

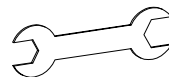


x5



x3

**F** M6

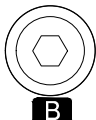
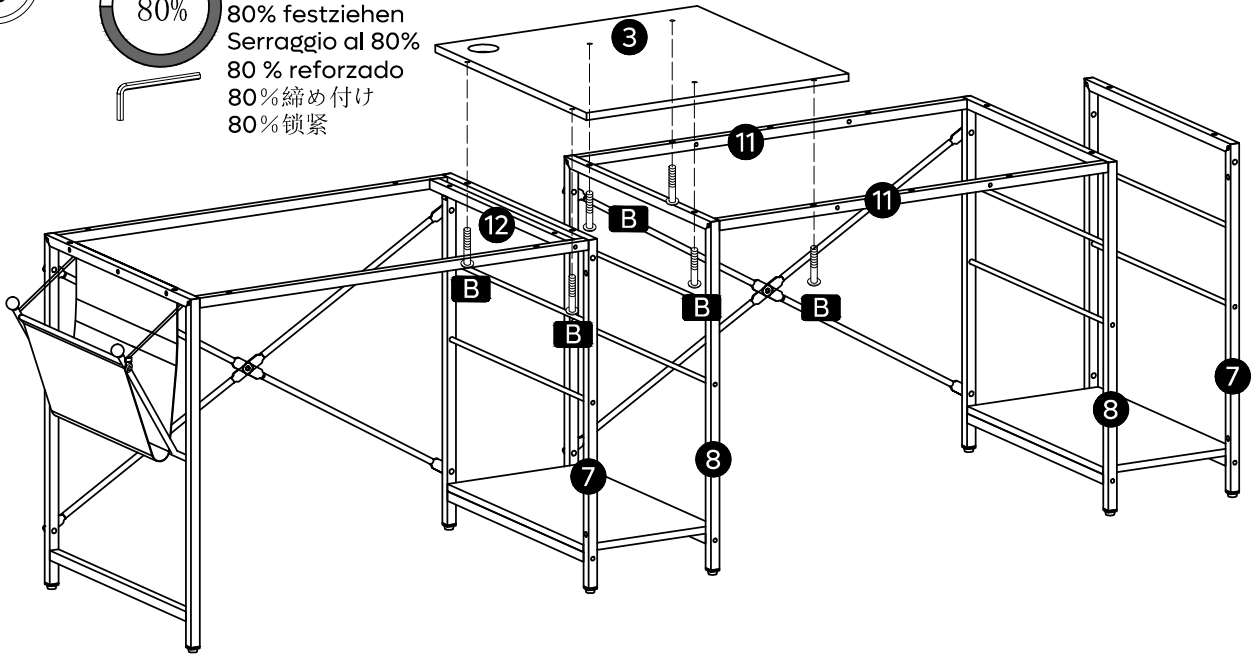


# 14

C



80% tighten  
 80 % serré  
 80% festziehen  
 Serraggio al 80%  
 80 % reforzado  
 80%締め付け  
 80%锁紧



M6x28mm x6

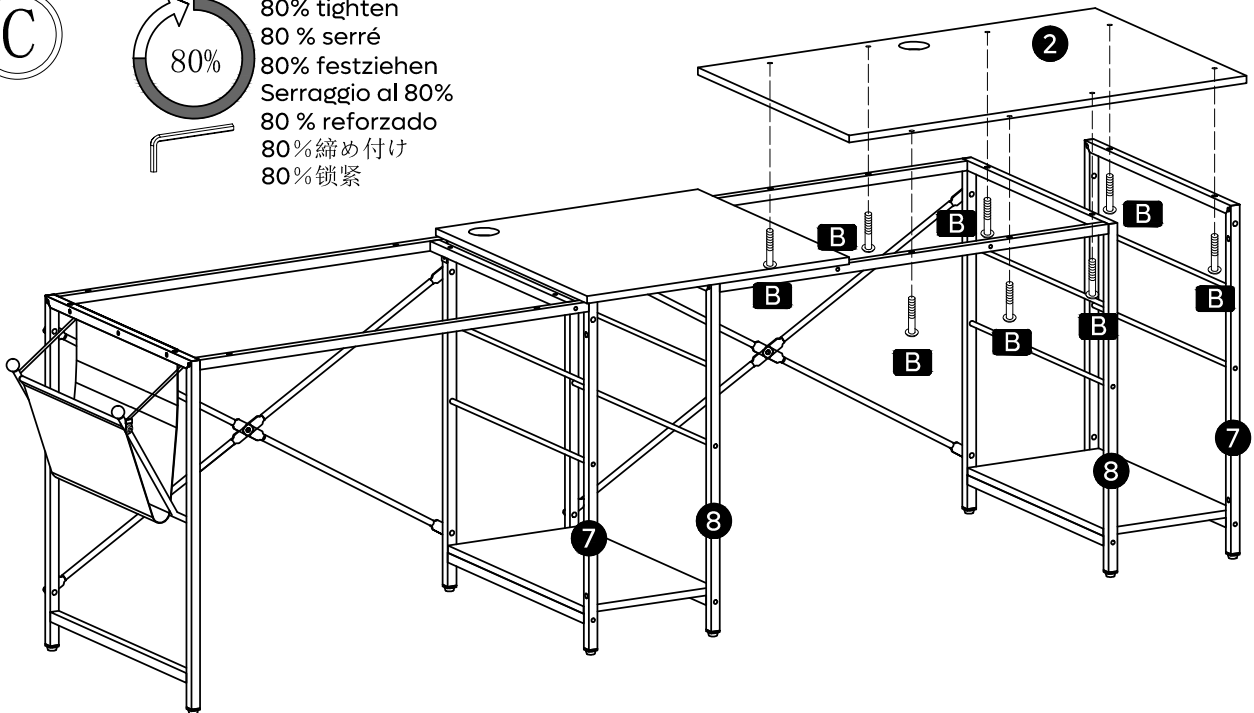


# 15

C



80% tighten  
 80 % serré  
 80% festziehen  
 Serraggio al 80%  
 80 % reforzado  
 80%締め付け  
 80%锁紧

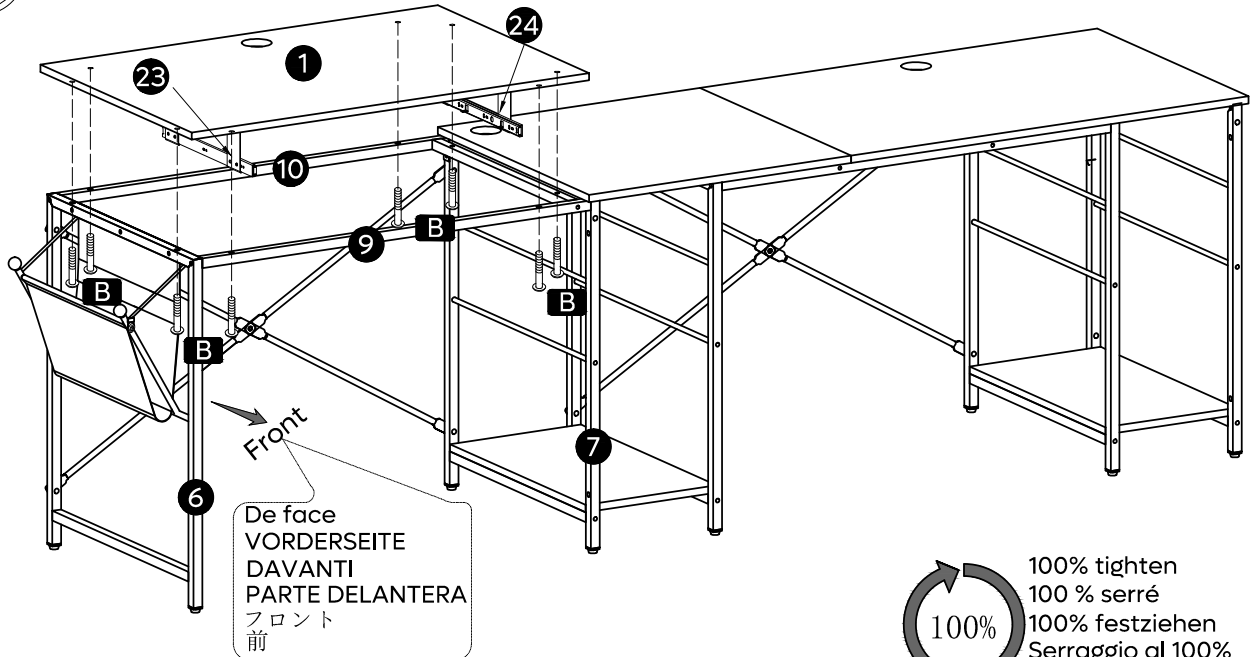


M6x28mm x8



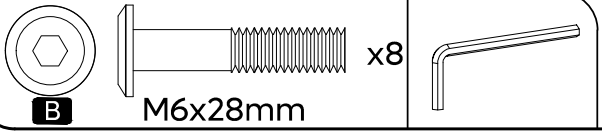
# 16

C



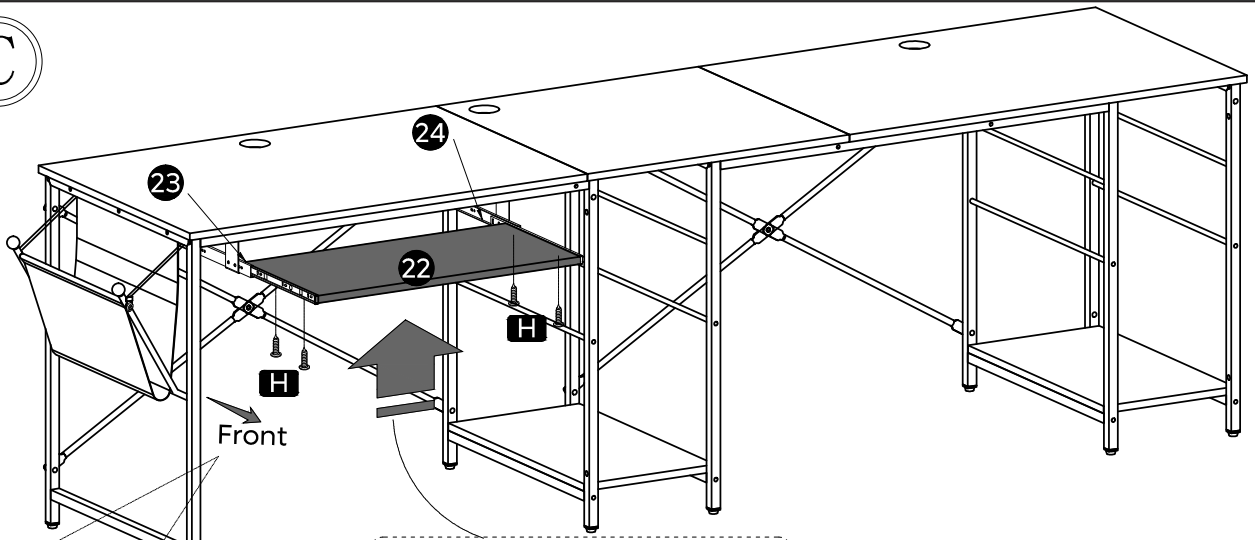
De face  
VORDERSEITE  
DAVANTI  
PARTE DELANTERA  
フロント  
前

100% tighten  
100 % serré  
100% festziehen  
Serraggio al 100%  
100 % reforzado  
100%締め付け  
100%锁紧

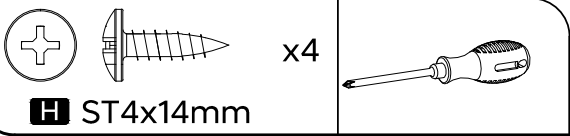
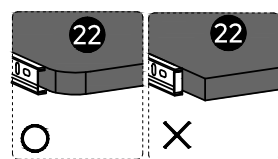
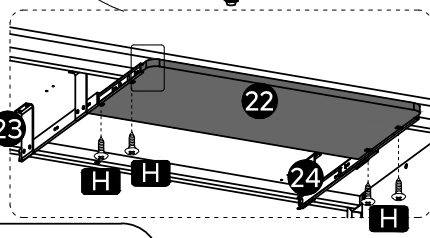


# 17

C

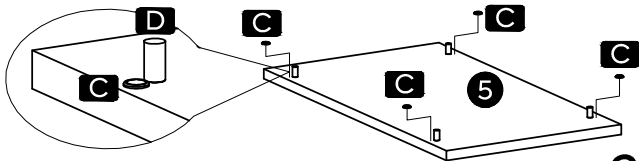


De face  
VORDERSEITE  
DAVANTI  
PARTE DELANTERA  
フロント  
前

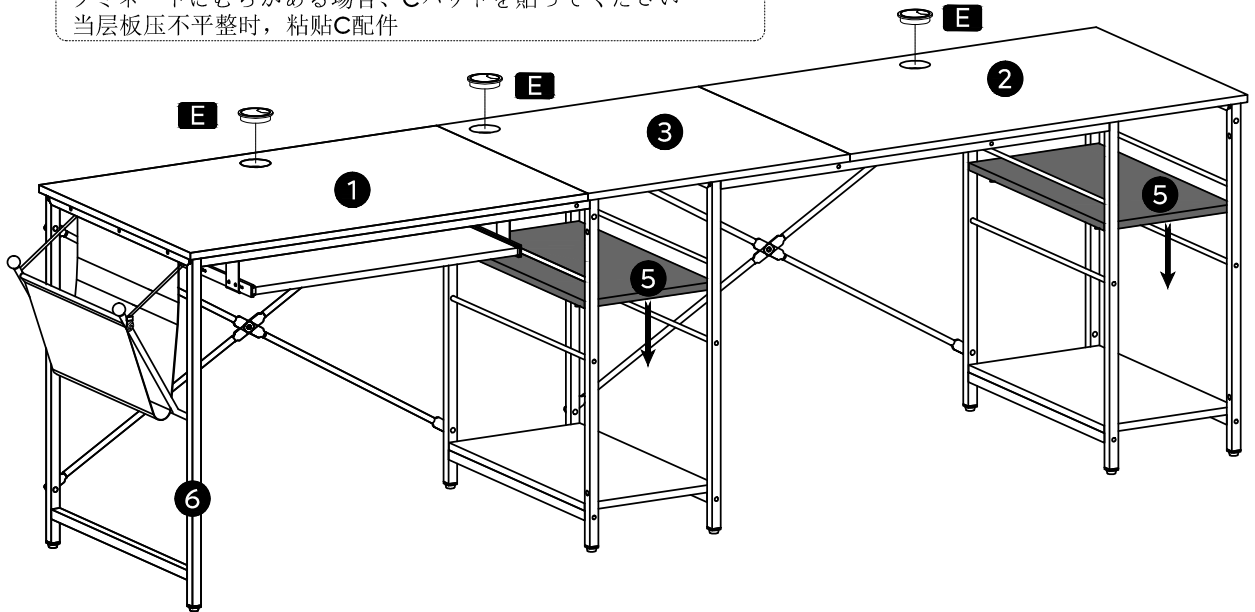





# 18

**C**

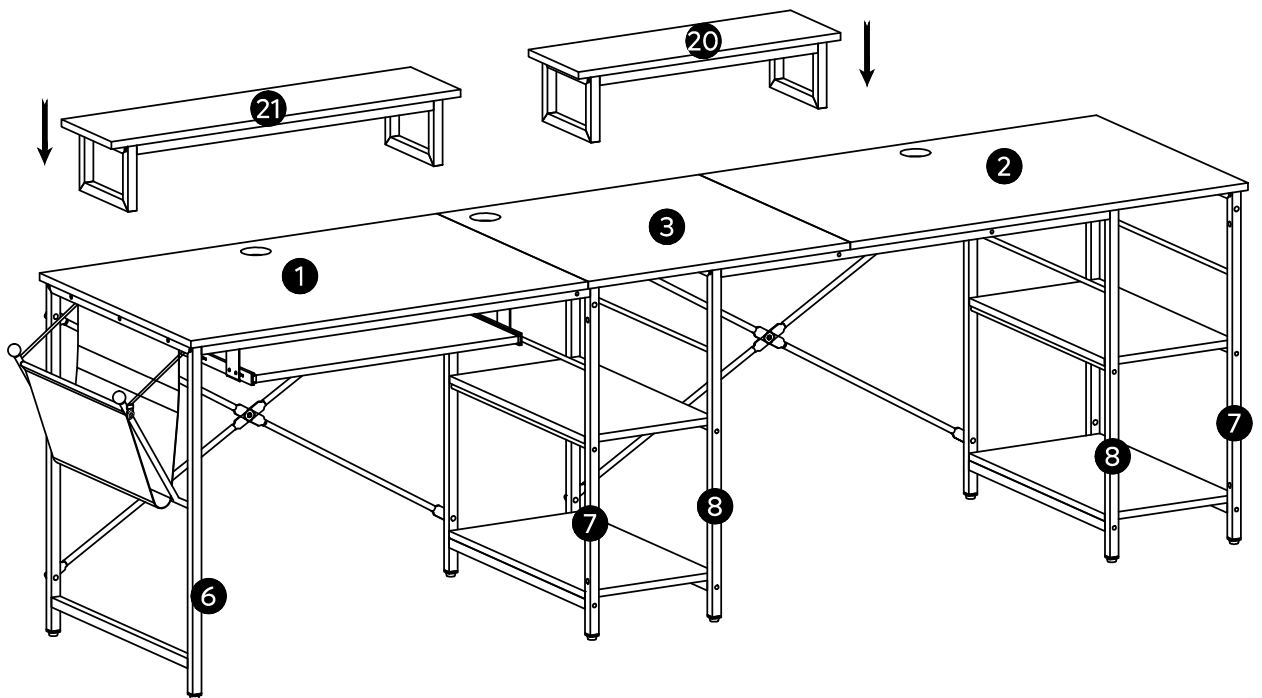


When the laminate is not flat, paste the C pad **x 2**  
 Si le stratifié est incomplet, utilisez le tampon C  
 Wenn das Laminat uneben ist, verwenden Sie das C-Pad.  
 Quando il laminato è irregolare, incollare il pad C  
 Si el laminado es irregular, pegue la almohadilla C  
 ラミネートにむらがある場合、Cパッドを貼ってください  
 当层板压不平整时，粘貼C配件

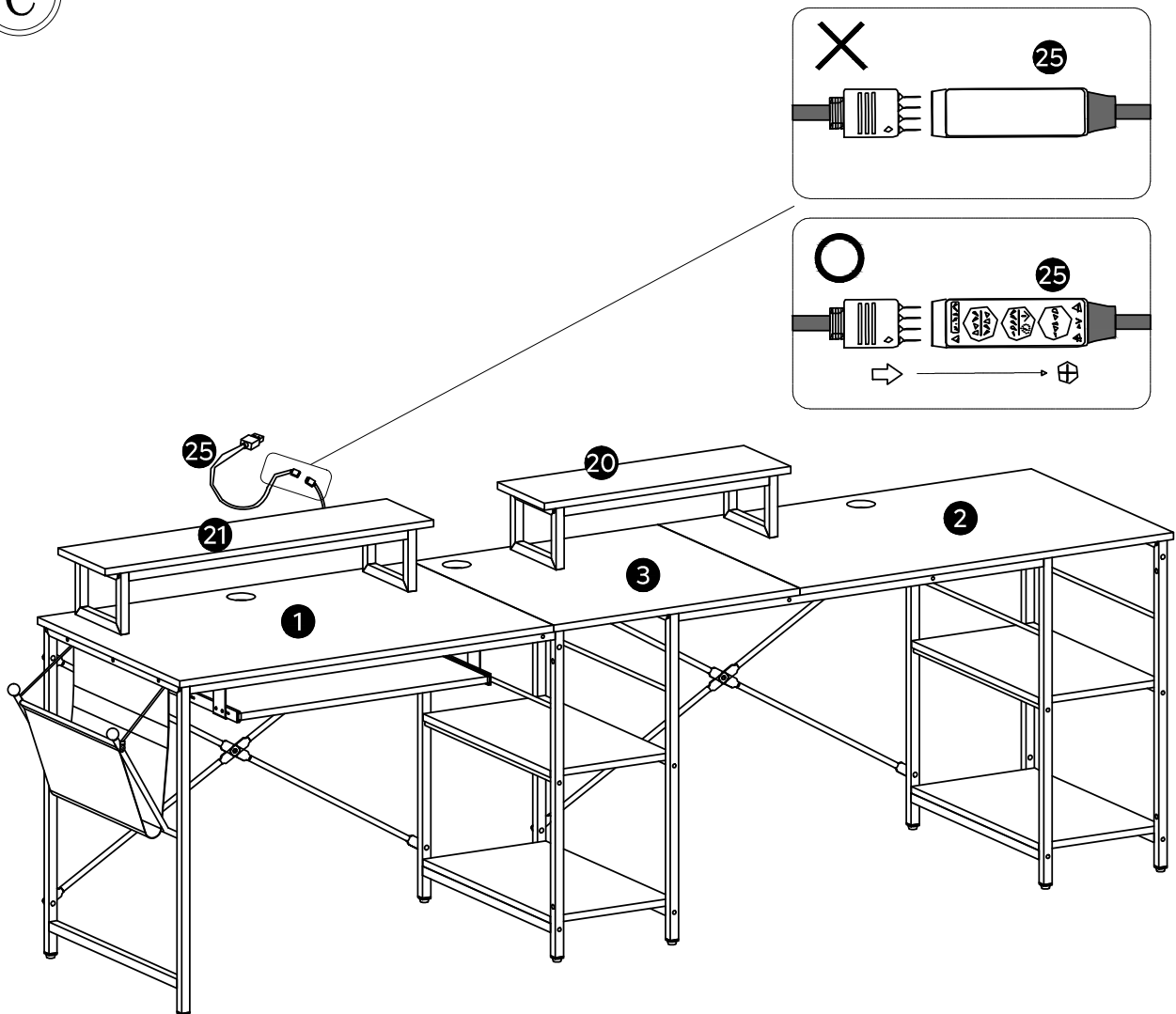


- |  |  |  |
|--|--|--|
|  x8 |  x8 |  x3 |
| <b>C</b> Ø8mm  | <b>D</b> M6x19mm   | <b>E</b> Ø60mm   |

# 19



C



Connect the light strip to the controller, plug in to a 5V USB power source.  
The arrow points to the controller front side.

Connectez la bande lumineuse au contrôleur, branchez-la à une source d'alimentation USB 5V.  
La flèche pointe vers la face du contrôleur

Verbinden Sie die Lichtleiste mit dem Controller und schließen Sie sie an eine 5V-USB-Stromquelle an.  
Der Pfeil zeigt auf die Vorderseite des Controllers

Collegare la striscia di luce all'unità di controllo, collegare ad una fonte di alimentazione USB a 5 V.  
La freccia indica il lato anteriore dell'unità di controllo

Conecte el aplique luminoso al conector y enchúfelo a una fuente de alimentación USB de 5 V.  
Las flechas señalan la cara delantera del controlador.

ライトストリップをコントローラーに接続し、5V USB 電源を挿入してください。  
矢印はコントローラー前面を指しています。

将灯带连接到控制器，插入 5V USB 电源。  
灯带箭头向连接控制器正面（箭头向）。